

GOSPL LUC ECAMANĀCI.

THE GOSPEL OF S. LUKE

TRANSLATED INTO THE

YAHGAN LANGUAGE.

BRITISH AND FOREIGN
BIBLE SOCIETY

London :

PRINTED FOR THE BRITISH AND FOREIGN BIBLE
SOCIETY, QUEEN VICTORIA STREET.

—
1881.

LIBRARY OF THE
Massachusetts
Bible Society

Amerindian Aggregation

Catalog No. TSO - 2 / L 1881

Family TSONECAN

Sub-Family —

Branch —

Group —

Language YAHGAN

Dialect

Locality Tierra del Fuego 70°W-53°S

Contents LUKE

Version First edition

Translator Rev. Thomas Bridges

Published by BFBS

Place LONDON

Date 1881

Accession No. 889

Accession Date Sept. 1, 1931

Price .20

GOSPL LUC ECAMANĀCI.

çapts 1.

1 ūru àmana cucunustqsi-àgjidā īan sūn tumuf-
urgjatacun.

2 cucunjita īananima umurisinda ùndslam alagu-
mutafin tumujaminafin àgjiþi.

3 ī ùndslam ūljəalenatqci ī ácun ácurada seja
lomar àgja teofilus, sūn macurua.

4 sūn seja ául ucunustasanqcurada sa tuməqgja-
fingita.

5 érad tsengjadugafin judea ua zacarijas cijàmanq-
mutada, prestua abiandsluma, cetucun cuqpanada
elizabeth, cunjin asançi ucandsl-cəpa.

6 cunda matucupi cutumutecipicinda Gədnqicja īma,
sūnaqpan curumumutupicinda Lərdicja tsenafin.

7 cunda cijəlapisūa, elizabeth əaljala cumjamana,
cunda bq̄v ā q̄ruma àmanqþi.

8 zacarijas ā ūstukmunidqra prestnçi ūstqgu.

9 cucan ácun prestndjan ūstukmunifin, cetu ácun
culagqmamuçida Lərdnçi templ'upi insens taqupi.

10 cunjin tukmunifin, àmanqdqra cutuqguda əla,
Gədnqicja cutqmusisinda.

11 cutstecida Lördn-dıslama anjl, tumunifin insens elts urugupı.

12 *zacarijas* tecifin cunjima cısqparada, cumaacuna-tada.

13 anjl cunjima cucutanuda, 'ula iygantica *zacarijas*, sa mamaramunqci sa munit qmısaşin, satucan elizabet seja cutumuktıgıqmış ülaā, sa tuapunöamış cunjima jon.

14 sa çıfabagıdua cutupı, ūru āmana cutumurasabagıdua cunjima matumıgıumus.

15 cunjın dağia cutumunāana mamıungıtıca Gødncı şapanın, cunjın ulap ulaūna ĩn, sicsd-nda; cunjın eĳāmanqmıtuqmış ĩma Cıspık matucıspıgunata, cunjın matumıgıumus uşpan cutaceta.

16 cunjın cutısunatöa ūru izraelndıslam āmanançı Lördupı cundjananin Gød.

17 cutumısigıöana cunjima, tasıca elıas matucıspıgunataşin matuabılenataşin, tumutaāğupı darıacındjananima eĳūalıamalımunı, tuurımunupı çgatıacındjananima ĩm ĳagııpı, ĩa dağıtasanupı Lördncı āmanançı.

18 *zacarijas* cucutanqmışında anjl'icıca, 'çı apa, cundqm étımura-çısınanöa seja? ĩndağia āmıta darıā, şa tucan ācan şın darıceşpan.

19 anjl culıagııda cunjima; 'ĳ, Gabriel, āmuni-tşuk Gødncı, ātumıjaminuda seja cutıunupı, ĩma çıs seja āğııpı.

20 mur' ĳa, sa samunāa luntşāci, cutannunacçci,

nantupan Gød ūstqumus étumurasinçita seja sa çila ájanəana, sandqia bqv ía musatuda éqçjafin seja, Gød tuūstqumana nan.

21 àmanqdqra cutsupalanuda zacarijasicja, cundq-mqmuf cunjın çisaturanu ucqn.

22 cunjın mánqtsicurifin cumunida cutqùa cundj-ananima, cundjan eqnisqnuda cunjima ucqn matstu-jəalenata, ùstupan dqgia cuçəqçjida cundjananima.

23 cunjimin ūstqum qnəfin, cumutqmütuda eçin ucqtupj.

24 cunji uspan eçtucan euānanuda, cutumugurmutuda fiv munt, cucutqnada—

25 cundqm Gød ía mutabguda, cunjın ía tsteci-tumurasin, ía tuannusapisinatupj.

26 sics munt cunjı uspan anjl gabriel cutumuja-minuda Gødncicja nazaretupj, galilea siti.

27 cunji suganicəpupj jözef tumuqsrifin tucupj, davidnci ucandslamuə, suganicəpa cuāpanütuda mesi.

28 anjl cumutqgütqnada cunjima, ‘sabagudua sa sün matufabagudua, Lörd seja cutsumunata.

29 cutstecimaacunatuda cunjima, cutumurasqpu-ruda cunjima əçja, cutupj cutunnakmütuda, ean-dqmqmuf.

30 anjl cunjima cucutqnada, ‘ula maacunatica mesi, Gød seja cumutaəgucəsmutan-dqgia.

31 mur ía, sa ānanəa, sa tumqgua uə, sa tuə-punəamuf cunjima ‘Jezus.’

32 cunjın cumunûana mamuygutua, cumatua-punœa manœanqeciŋi mœean; Lœrda Gœda cutağua cunjima frœna, ciğimın david tumutafinaca.

33 jacubnçi ucatœalançi cutsœenmutuana nanœalan, casasinqmutuana cutaceta.

34 mesi cutunnakgutunada anjl'icja ğ apa cundqm? ğ ua tukmutunnaca.

35 anjl cula-cutqnada cunjima, ğma Cuspik scja cumqtua, manœanqcin cumuabjlamutua scja msstecupi, ğmqcin sa tumağuaana, cumatua-punœacun Gœdnçi mœean.

36 mur ğa, sadqfinaca elizabet cuânqmuta dqrœœpa-dqra, cunjın œram cutumuntanğjata sics œœalğalafin.

37 Gœdnœgia mjœanunnacqcin.

38 mesi culacutqnada, 'œmuta Lœrda magqligua, sa saâ ũstqguan ğa cuca sa cutqnafin. anjl eğelluda cunjima.

39 cunji mœœœalan mesi cuçifqmik-cœtaœada tular usipj, cumutqmœtada jœœœa sitiupj.

40 cumutqmœtada zacarijas'nçi uœqtupj, cufabagurcutqnada elizabeticja.

41 elizabet muraşin mesi'nçi gutqna sabagœduœa ciğın œnan cumœœada; ğma Cuspik cumutœœgatada cunjima.

42 cunjın cucutqnada ũlu œsa, 'sa manœana sabagœda œœpa, sa tumağuaana mamuygutua.

43 cundqm œœœun, sa ğacja tsœenmutuœeciŋi dqbin ğœcipj mutqmœğida.

44 mur ía, eçeítaean émurasin sin ása s ealatea eufabagar-mæcæda.

45 sa matufabagudua, sandqgia sa musatuda, Lërda euñleastaqana scja umurasin.

46 mesi eulacutqanada, 'sa Cuspik, í áëusqmuta Lërdnçieja.

47 sa Cuspik í áçisabagarmuta Gëdnçieja ía ëamana.

48 cunjín dqgia cutstecitumaruda ía matumarua, eiejeja urumumutua; íacja àmanqdqra sançi uspan cutecisinea matufabagudua.

49 íacja 'ndqgia Abjla-mutuqcin úlu cutufabagarmuta cunjín ímatupqcin.

50 cutaceta cumutaükmutua eiejeja maacunarmutuqcin-djananima.

51 cumuni muasisinqnada eqmjna, suñnatacindjananima cumuni tēingaqpistecæda àmuni tuçuqnasin.

52 abjlcindjan àmutasín cutudupnatuda, dupq-cindjananima cunjín cutucamarmoni.

53 cundjananima àmasukmutasín cutēoidaqanada; àdidqgamutasín djānanima cutuapitupqanada.

54 izrael eiejeja urumumutuqcinçieja eugjsinamur eueunjita cunjín tumutaūgalagunasinaca.

55 eueunjita cunjín umurasinaca íananin mutaejñçieja abraámieja, eieina ejuālijamalimieja cutaceta.

56 mesi cutsumutuda cunjima mutan munf, euej-sunatuda eiejin ueqtupj.

57 elizabefnçi tumqgu eqgafin, cutumqguda ūlā.

58 eiçieja tsumutuqcindjan, eiçina dqfinac'jamalim cutupj murisinda, Lërda cunjima cundqm mutağguda ūlu, eufabagurçqguda eiçieja.

59 at tuməlaləllafin cumutqtuğatuşinda cunji eiçialupj sseumsizupj, eiçətuapqnisinda cunjima zacarijas, euca eiçiman āpamutaşin.

60 eedqbin cucutqnada, 'bqvà cundqm, cunjimin āpan jon.

61 cundjan cucutqnisinda cunjima, 'bqv ucəali àmana sin ucandslama cundqm āpamuta.

62 cundjan ūşa cucutumurisinda eiçimunçi 'ç cundqm sa tuapqnquru eiçieja?

63 eiçida ecamana tecamandeca. eecamandecuda, cunjın euāpamutua jon.' cutunnacuşinda cutaceta.

64 eueçtaeun eiçin lqnun cupusculatuda, cucutaneuşuda Gədnçieja.

65 àmanqdara sipuləalan cutumuramaacunatusinda cutupj, àmanqdara tulara uşin juđeanda mutua euūqmuruda cutupj.

66 àmanqdara muraşin cutupj cumuñəalanisinda, cucutqnisinda, 'ç cundqma mutua eiçial' şan? Lërda cunjima cumutaūkmunida.

67 zacarijas eiçimun cutumutueuşpigunatuda şma Cuspica, eiçəgçida şançita.

68 izraelnçi Lərd Gəd annu mafabagudua, cunjindqgia cumutağguda, eēamananada eiçin àmanançi.

69 *Jananima* cufqnarat umunida maçisininqei davidnçuecan dsluma eiçicja mufurmutua.

70 çuca q̄ta muni tugutqnaşin profitndjananima, munit umunişin q̄təalan.

71 *Jananima* açelacuruqcinçindjan bq̄v ā tuqru-gatəamuş *Jananima*, cunjın bq̄v *alagunat-çama-tasūçi* cundjananima.

72 çuca cunjın umuraşinacqmuş *Jananın* mutaci-ınci mutaūkmunipj *Jananima*, cumujəalanəana tu-cuqnaşin jmqei.

73 çuca cunjın sāsanaşin *Jananın* emunçi qbraám.

74 cunjın muş *Jananima* gatucuşua tumutumufar-munipj maacunatapisū.

75 *Jananima* tumutupj ulqapapisūqei, jmatupqei cū-taceta.

76 sa çjūala sa matuapamuşua manəanqcindsluma profit; sandqgia sulustegeana Lerdicja, cunjimicja tuuannupj sa daqutqsiğua ā.

77 cutujəalenatəa eiçin àmanançi sūn àmanqmu-tupj, cundjanın ulqa cututuşua.

78 *Jananın* Gəđ cutacun hjananima cumutaāğuda sūn, cutuqtsicurida tujəalenatqcinçi *Jananima* tujə-alenatupj.

79 cütuməaləana cundjananima ámasa muşua, apu-neqei *Jananima* tuteciljna ūn şabagudua.

80 cunji çjūala cudqruqnada, eiçin cuspik cabjləna-tada, àmanapisisin cumuştada, uşpançitupan izraeln-dslam àmanançi cutumutecida.

çapts 2.

1 cunji mēalēalan sezs agustus cuçeqli ecamaūsel-
luda àmana-dqrançi unna.

2 Cuĵat tumuēcama-ūsellisinda sjrenius àtstxēnafin
siria.

3 àmanqdqra cutufuda tumuēcama-ūsellupĵi ciĵin
sitiupĵi.

4 Jozef ácun cucqtacada galalilum, nazaret'ndslum
judeipĵi, david'nĵi sitiupĵi cuq̄paŋĵatacun belliém;
cunĵin dqgia david'nĵi ucandslum ua.

5 cutumuțsueqtacada mesi'nĵi, ciĵicĵa uŋarixin
tqcupĵi, ān áŋudqra tumuēcamañdecupĵi.

6 cunda tumutupicixin cunĵ'isin cucqguda mēala
ciĵin āna tumecu.

7 Cĵĵamāna -maqguda ūlaā, cuñamugatuda cun-
ĵima uŋeqci, cuēida cunĵima ùna manĵs, cundaqga-
çik muçi inupĵi, cunĵindqgia cuūlaceēnatuda.

8 Cunĵ'isin cumutuda ŋep mststakmunioala, cun-
dĵan cutumstecusinda ŋepamalimunĵi lucuk.

9 anĵl minda Lördndsluma cundĵananima cuñe-
gatuda Lördnĵi glosi cufēalangqmatuda cundĵan-
anima sipulēalan, cumaacunatusinda úlu.

10 anĵl cundĵananima cucutqnada, 'ula maacuna-
tusunu, ĵcun sananima cupumura úlu ŋabaguda çis,
àmanqdqra cutupĵi cufabagudisinēa.

11 sananicĵa ēamanqmutuā ŋanĵi mēalan cutumu-

maqk ùna siti david'ngia, cunjin mutta Crjsta, Lörd ácan.

12 *šançita san tstecipufatœa, san mutqtecùa ècçincjicja ùnamugēa uſeqci ùna manjs.*

13 *jm cja cuūgatuda anjl'icja ūru àgũneala ēuſaſin Gødncjicja, cucutqnisinda—*

14 *Gød annu manœana mameuſa āgun, uſin ácan àmanqdqra àrum matuſabagudua, mamaculuu.*

15 *anjl'ndjan èllucjaſin cundjananima évnupj, ſep mſteceœala cumacutqncpicinda, 'uſqm ípa-muta-muçùa befliémupj alagunupj àrum mamumunia, Lörd jananima umuraſin.*

16 *cumuçjanjnisinda, cutecisinda meſ'ngjicja, jözeficja, ècçincjicja ùna manjs ēaqci.*

17 *cundjan tecifin uſpan cumurisinda sipulœalupj cundjan tumeagjaſin cunji cjuœalupj.*

18 *cutupj murçcindjan cuûla tunnukmurisinda tumeagjaſincita ſep mſteceœalançi.*

19 *meſi mutta cumujœalamutuda cutupj úlu.*

20 *ſep mſteceœala ſunataſin úlu cēuſisinda Gedicja cunjin dqgia cumuruda, cutuſalagunuda cundjananima çuça cundjan tumeagjaſin.*

21 *tumealaſin at ſſeumsjzupj cunji cjuœalançi cumatuaſpnada Jezus, cucunjita anjl ĩa tuapunaſin ā matuānq̄nũn.*

22 *Cunjimin meœala tumuçusimutua moziz tœena-èllaſin ānaſin, cutumisjnada cunjima jeruſalemupj, tſtaçupj cunjima Lördicja.*

23 cūcunjita *ecamandecēata* ūna Lōrdnçi tšenq-gūta, ðjāmamagūā cumunūana Lōrdnçia māmiset-taçi.

24 cumuni-taqūa sacrificja cūca Lōrd tšenafin, matstlduvpi, maqrūma pijinpi.

25 ūna jerusalem cumutūminda ūa, simian matū-apuna; cunji ūn maf ĩma, mujəalamūtutasa, cuta-nakmūtada sabagūda, Gōd tstusabagūdalagunafin izraelnçicja. ĩma Cuspik cunjima cumuçida.

26 ĩma Cuspik eçğgūda cunjima, ‘sa bq̄v ĩat apunəa, ā tecaūdqra Lōrdnçi Crjsta.

27 ĩma Cuspik culustakmuçida cunjima templ’upj, eçimūn, cēdqbinda ūmismuçifin eçūalançi Jezus, cunjimicjipi ūstqū cūca lə tšenafin.

28 cutūmisatada cunjima, cūsabagūrcutq̄nada Gōd-nçicja.

29 Lōrda àrum sa ā ūmulugatəa ĩa scja muşur-mūtūa cūcan ĩa şumurafin.

30 şa tellandq̄gia cutecipj sin’ ēamananq̄cingi,

31 şucunustq̄simunida àmanqdq̄rançi tūtecipj.

32 cunjīn jentjī’ndjānānima tujəalançi, sina àmana izrael’ndjān cūçisinamūtq̄gūa cunjima.

33 jozef, cēdqbinda cutunnacq̄murada cutupj cutq̄-nafin.

34 simian cūcutq̄nat’ ūsabagūdada cundacia, cūcutq̄nada mesinçicja cēdqbin, ‘şan cumutūmunida tūlupjipi, çila tucamq̄tupj ūru izrael’ndşluma, maşena cumunūa.

35 Sa eça sosda matuna sa-munà, cundqm Gød cutstecipusateo ūru àmanançi mujòalana.'

36 cjàmanqmıtuda ana profetqcepa, fanuel'nci mqcapan, ass'nci ucandılepa, cunjın ūlu dıraqcepa, cutakmıtuda qa sevn š cunjın tariellafın.

37 cunjıdıra cumıtuda ulqtaca ati fos š fıtura, cunjın bqv muni çellqcatacuda templ' cuşıpqnada Gød'ncicja maam matuamasqıua, qmuşmıtua, lucuk-dıra mealdıra.

38 euc şs cumuçıda cunjın, eşabagar cutqnada Lördnci, cuūlumurada izrael'ndılam àmanançi tımu-meimıtafın ūna jerusalema.

39 cunda ūleştqgafın eça Lörd tşenafın eşun-atqpicında galileipj eiçin sitiupj nazareş.

40 cjuàala cudruqnada, eiçin eşpik cabjlenatada, jzuk ejoalqnada, Gød cumutaūkmunida cunjıma.

41 eiçimın cedqbinda şdıra cumunit jnada jerusalemupj şabagudatamupj qna tuqnafın.

42 cunjın dırua-mıtafın tēlv š cutuçjısında jerusalemupj, eça munit utafuçjafın şabagud-atamadıra.

43 cundjan ubqpnafın meala, cundjan şunatjnafın cjuàala Jezus cuā tımutada jerusalem, jozef, cedqbinda bqv cutupj joaluda.

44 cunda cunjı meala cuā jnada àmana-gumunun cunda eqnisqnqpicında cunjıma jna, ejàtanacuda cunjıma eiçin àmana gumunun.

45 cunda eşunatada jerusalemupj eiçicja tecau, cuātanacjnada.

46 mutan meala tstanacafin cunjima, cumutqtste-cipicinda cunjima temp'l'a, cunjim cumufmutada doctsamali gumunun, cucutymufmutumufunda cundjananima.

47 ciçieja mufmutafin euilq-tunnacuda, cunjindagia im jœala im aqjatas.

48 cunda cutunnac' alagumunida cunjima; cedqbin cunjima cucutqnada, 'ša mœean ç cundqm sa tumutanacuda ipieja? dqbuanda ipi ipa-tarugur-tanacuda seja.'

49 cucutqnada cundacja, 'ç cundqm sap' ja tanacuda, cundqm sapa-bqv jœaluda ja, indagia atumugalikmuta edqbuancieja?

50 cunda maf bqj jœaluda cunjim cutqnafin cundacja.

51 cumutq-tstsumutuda cundacja nazarefupi, curumumutuda cundacja; cedqbin mutta cumuni mujœalqmutuda cunji cutqnafin.

52 Jezus cudqrœacqtacuda jœalœei, mucanda; Gœd, amananda cucœscqtacuda ciçieja.

çapts 3.

1 tiberius sezs tstœenmutafin fiŧten ç; ponŧus pilat cutstœenmutuda judea; œrad cutstœenmutuda galile; œemacusin, filip, cutstœenmutuda itœria, traconjtis'nda; liŧsanias cutstœenmutuda abileni.

2 anas, œjafas'nda cutumutupicinda ç preŧta, cunji

dqra Gød cutuğutqnada jon'nçı, àman-apisin mutudqra.

3 cunjın cutuunnada usùealan jerdan ùjn, cjàgjidà şançita, 'maam monneasanna, cundqm san tumu-maculqa.

4 tqşja įzja profet qa ùna bucan ecamandecafin,' áşja cugqlanjta àman'apisin, şa dağutasana ā Lördn-çicja, tuşalatasiğgu eiçin ā.

5 luçùalan cucupumunatea, tularealan cupatagundecæana, ādqra ispia cufalatasaneana, ādqra arugat-çei cuūletasaneana.

6 àmanqdqra cutecisinæa Gødndşluma ēamananç-cinçicja.

7 cunjidqra jon cucutqnada ūru àmanançi eiçicja utuşāğafin tumuanaşipi, 'vişndaqiaçindjan ç cunna tēamalayğjanada sananima maam mamysteca Gød calalanqmus nan?

8 şūn san ā isşean įmqci, san ā monnean şūn, ula şūnūrcutqnicæalan, 'abraám şananin emun annu,' į sananima āğja, 'Gød cja upalanasa cetu tula curu sindşlum cjuāljamalim abraámupji.

9 Gød ārum tēacqmuni āliçina ūrur ùna şanan, ūrur dqra issaūa įma amjim cutēiktupæanæa, cutu-pæapucqa.

10 àmanæala cucutqnisinda cunjima, 'çapa, cundqm şan ūştագua?

11 cucutqnada cundjananima, 'cumbj cot dupjñçei

cuā tudupœa ucœali cot apisũnçi, atumutaguā cutu-
atamea amafaguançi.

12 taes j̄œala cumutqtumuanaſida cunjima, cundjan
lucutumurada, ‘ǰ tsœna eundqm j̄an ũſtaguan?’

13 eǰǰḡjida cundjananima, ‘s̄ũna tupan san munit
j̄n̄a,

14 soljs áeun cucutumurisinda eiçieja ‘ǰ eundqm
j̄an ũſtagua? cucutqnada cundjananima, ‘ula tu-
maacunaticœalan àmanançi, ula çœǰgicœalan, lœmar-
tupan san tumutqsagamutua

15 àmanqdqra tunnacaſin, mujœalamutafin jonupj,
eundqmamuf cunjim, ǰ unda la Criſt cunjim?’

16 jon eǰǰḡjida cundjananima, ‘j̄ mutta sananima
simçei tuũnaſi, eucqtacun j̄a manœan’ abjla, j̄ matu-
ŵlatunnaca eiçieja eili, cunjim cutuũnaſua sananima
j̄ma Cuſpica, puſqcia.

17 cutumanata fan, cuũla tstulupuœa eiçin miçin,
cutqbitucqtacœa eiçin êt eiçin tumuf-ucqtupj, laeuf
mutta cupakmunhana cutaceta.

18 ũru áeun cumurada àmanançi ãḡjaſin cundjan-
anima.

19 érad mutta tsœnuœa, jon ũannaſin cunjima, cun-
jindqgia cutakmutada érodiasieja œemacusin filipnçi
tucançi, áeun ulqpa áeun érad muni ũſtagaſin,

20 euçil ulqpunatuda, eutumutuda jonieja priz’nun.

21 àmanqdqra tumuanaſiœllaſin, Jezus áeun eutum-
anaſida, eqmuſuda, ſaif cudqgualatuda,

22 *Íma* Cuspik cucup'agundecuda cunjima, cuca
dáv *alaguna*, *ása* caşanada āgun'ndslum; 'sa *śa*
maqan macurua, *Í* seja úlu *şabaguda*.

23 Jezus cunjidra cumutuda tsti ş, *àmana* cigicja
eqnısqnada jözefnçi maqan, cunjin éli'nçi maqan.

24 cunjin *matfat*'nçi maqan, cunjin levj'nçi maqan,
cunjin meci'nçi maqan, cunjin *janançi* maqan, cunjin
jözefnçi maqan.

25 cunjin *matatjas*'nçi maqan, cunjin qmos'nçi
maqan, cunjin nqum'nçi maqan, cunjin esli'nçimaq-
can, cunjin *nagi*'nçi maqan.

26 cunjin *maqat*'nçi maqan, cunjin *matatias*'nçi
maqan, cunjin semii'nçi maqan, cunjin jözefnçi
maqan, cunjin *juda*'nçi maqan.

27 cunjin *joanan*'çi maqan, cunjin *resançi* maqan,
cunjin *zorubabl*'nçi maqan, cunjin *salatiel*'nçi maqan,
cunjin *nerinçi* maqan.

28 cunjin *melcinçi* maqan, cunjin *adınçi* maqan,
cunjin *cosam*'nçi maqan, cunjin *elmodam*'nçi maqan,
cunjin *er*'nçi maqan.

29 cunjin *josingçi* maqan, cunjin *eliazs*'nçi maqan,
cunjin *jörim*'nçi maqan, cunjin *matfat*'nçi maqan,
cunjin *levj*'nçi maqan.

30 cunjin *simionçi* maqan, cunjin *judançi* maqan,
cunjin *jözef*'nçi maqan, cunjin *jonançi* maqan, cunjin
eliqim'nçi maqan.

31 cunjin *meliançi* maqan, cunjin *menançi* maqan,

cunjin matafançi mæwan, cunjin naqan'nci mæwan,
cunjin davidnci mæwan.

32 cunjin jesi'nci mæwan, cunjin obed'ncimæwan,
cunjin boaznci mæwan, cunjin salmønçi mæwan, cun-
jin naqafunçi mæwan.

33 cunjin aminadab'nci mæwan, cunjin qram'nci
mæwan, cunjin ezrom'nci mæwan, cunjin farez'nci
mæwan, cunjin judançi mæwan.

34 cunjin jacob'nci mæwan, cunjin izac'nci mæwan,
cunjin qbraám'nci mæwan, cunjin tarançi mæwan,
cunjin nakor'nci mæwan.

35 cunjin saruac'nci mæwan, cunjin rage'nci mæwan,
cunjin falec'nci mæwan, cunjin ébs'nci mæwan, cunjin
sylançi mæwan,

36 cunjin ejnançi mæwan, cunjin arfaesadnci mæwan,
cunjin fem'nci mæwan, cunjin noançi mæwan, cunjin
lamec'nci mæwan.

37 cunjin matusalançi mæwan, cunjin enoc'nci mæ-
wan, cunjin jared'nci mæwan, cunjin malqiel'nci
mæwan, cunjin ejnançi mæwan,

38 cunjin enos'nci mæwan, cunjin setnci mæwan,
cunjin adam'nci mæwan, cunjin Gødnci mæwan.

çapts 4.

1 Jezus íma Cuspik ègata cufunatuda jordan'ndæ-
lum, cutumujaminada Cuspiançi àman'apisisipi.

2 dev'l cutstıulapınat - alagunada cunjima ferti meala, cunji mealealan atuğa cumutuda cunjin, cunji mealealan ānājin cutamaşukmutuda.

3 dev'l cunjima cucuţqnada, 'sa-tula Gėdnci maqun sa tubredanėa şançi sin.

4 Jezus cucuţqnada cunjima, 'cecamandecēata, baş bredq-tupan āmana tatamaşinana, Gėd mutta cutq-natışınqmuni.

5 dev'l cunjima ejaminuejida muca tularupı, cullam cutalagunada cunjima eişdumdqra, usuealan cucı-tacun.

6 dev'l cunjima cucuţqnada; seja āıla-tstıabılan-ėan şan, cullam glorında ātağua seja, şndqgia ātu-muţaguda, ētula tağu-curasa ātağasa eja.

7 sa-tul şa tumulupıtecėa seja āıla-tağua.

8 Jezus cucuţqnada cunjima, 'uşnuecupınat şa satan, cecamandecēatandqgia, 'sa-tumulupıtecėamuş Lėrdn-çieja sina Gėd, cunjima tupan surumumuţamuş.

9 ejaminada cunjima Jerusalemupı, cutumunida cunjima cumuraşğıatacun āgun temp'l, cunjima cucuţqnada, 'sa-tula Gėdncimaqun, cutağuluş sa şandsılam.

10 cecamandecēat'ndqgia, anjı'ndıjananima cutumşs-tecėamuş sciipı,

11 seja cutucamaqtışinėamuş, sa - tsducuşqgaūna şipı.

12 Jezus cucuţqnada cunjima, suşa mıacaāmuş Lėrdnci sina Gėd.

13 dev'l ūla tumjakèllafin cunjima, cunjima cuçca-tukèlluda èca.

14 ¶ Jezus cufunatuda galileipi cuspik matuabılana, àmanqdara sipulèalan cutumura-tunnacısında cunjimicipi.

15 cuçeqğjida cundjananima sinagog-dara, cuıl uuygūtisında cunjima.

16 ¶ cumutqmuçida nazaretpı, cunjın tsdaruç-nafin, cuca muni muçifin, cumutqtumutuda sabat-mèalan sinagogupı, cucumunida redupı.

17 cutumutuatuda buç profet izja eçamanacı; cunjın dqgualatafin buca, cutedida şançita eçamana.

18 Lerd'ndşluma cuspik şa cumuçi, cunjindagıa şa cutèida tucutqıncı gospı apıtupacındjananima; şa eçaminuda tufabagudupı suscin q̄tullıacındjananima; umurupı matumenacındjananima uıtıfu, ámasacındjananima uçeci, matusqgunacındjananima gatucası.

19 umurupı ş Lërda tumutaq̄gıa.

20 cuınamuguda buç, cunjın tstumşstakèllafin ūştqguıncı cuçıla mutuda. Sinagog tumagqtafin cuıla tstellenatuda cunjima.

21 cucutqıncı cundjananima, şançı mèalan, şançı q̄gıa cumèastak.

22 àmana cuıl' urumuygūtqıncısında cunjima, cutunnacmurisında cunjın mutaūga-cutanafin. cucutqıncısında, çapa, bqvand, şan jözef'ncı mqcun?

23 cucutqıncı cundjananima, san cutanèacun şa,

‘fisifan maam mameamanəa sa, sa-tuūstqafin caps-nium śan sa tuūstqana sin, isin.’

24 ‘cucutqada, ‘ı sananima cutqna, profet’ngi usi àmana eiçicja urumununnaca.

25 xūn sananima ıđgi ūru cəpa cuçilqtaca-mutuda izrael usin eljas mutafin, saif tsāmumimuşafin mutan ś sies munt’nda, àmana ūlu tamaşukmutafin usü-əalan.

26 eljas mutta bəv cutupj tumujaminuda, sareptupj tupan siti sjdana, cəpupj ulqtaca-mutua.

27 ūru leps àmana cutumutuda izrael eljfa profetua àmanq - mutafin culluma cutuməamananunnacada, naaman tupan siriandslam ua cutuməamananuda.

28 àmanqdqra sinagog tumutua muraşin cunji əgja izuk cuculalqnisinda.

29 cucuculamənqtsicurisinda cunjima sitindslam, cucissatşsinda cunjima əsipj cundjanania siti telandecəşin, cunjimicja cutatupəanupj etacunupj.

30 cunjın euqn-ınada cundjananima àmana-gumunan.

31 cucupqtumutuda capsnum, galile siti, cundjananima cuçəđgimutuda sabaf məalan.

32 cutunnacqmurisinda cunjimin əgçipj, cunjindəgia abjla əgçida.

33 ¶ sinagogun cutumutuda ua ulpa matucşpi-gunataci, ūlu əfa eugqlnada.

34 cucutqada, ‘umunūa şananima, ‘đapa, cundqm

sa *jananima* ūstq̄ua, Jezus nazaret'n'dslum? unda sa cqtacuda acum *jananima* acq̄amjipi? í seja j̄ealq̄-muni, sa jm̄q̄cin Gødndsluma.

35 Jezus cufcida cunjima cutq̄nupi, cucutq̄nuda, 'ēufatsena çèllamanq̄tsicur̄ena cunjima, dev'l cunjima t̄p̄ean-dukèllafin cunjima àmana gumunun, cuçèllmq̄nq̄tsicurida cunjima mat̄sq̄aganunnaca.

36 cuūla-tunnac̄sinda, cumacutq̄nq̄picinda, 'ç̄ cundq̄m ása šan? cunjindq̄gia t̄senabjla cuçeq̄li-manq̄tsicuri ūlq̄pa cusp̄icundjananima, cundjan ann̄u t̄manq̄tsicuri.

37 sipul̄ealupi cunj'isin àmana cut̄muratunnac̄sinda cunjima.

38 ¶ cucumanq̄tsicurida sinagog'ndslum, cumuçida sjmançi uc̄atupi. sjmançi t̄ucunçi d̄q̄bin j̄zuk c̄aruḡatuda puturu; cundjan cut̄st̄mutaūgalagunuda cunjima cutupi.

39 ciçicja cut̄sumunida, cufcida fevs, cuçèlluda cunjima; cuç̄itac̄un cucamq̄tuda, cufqnara ūst̄k̄ḡuda cundjananima.

40 ¶ lum culufunafin àmanq̄-dq̄ra cul̄st̄uḡatusinda cundjananin suc̄c̄indjananima ciçin apipi; cunj̄in cuūl-elindecuda cuūl-εamananuda cundjananima.

41 dev'Indjan cumanjelluda ūru àmanandslum, cuḡq̄layḡut̄q̄nisinda, 'sa Cr̄jsta, Gød'nçi m̄q̄c̄un. cunj̄in cuf̄c̄iḡut̄q̄nuda cundjananima; cundjandq̄gia c̄j̄ealq̄mutuda ciçicja Cr̄jst̄q̄ci.

42 ámaf̄unna t̄um̄ealafin c̄j̄èllq̄c̄t̄acuda ūsitup'ū-

sipj; àmana cutanacuda cunjima, cutumutsumutalagunisinda eicicja.

43 cucutqnada cundjananima, àa umurea Ged'ngi eiydumupj áeun sitindjananima, cutupj'ndagia átu-mujamin.

44 cutumuruda sinagog-dqra galalea.

çapts 5.

1 àmana çgjameagatafin cunjima murupj Ged'ngi guta, cutumunida genesaret acqmaca ùjn.

2 Cutecida qnanpj útecā éca belacan, apumar mjēala cutūrukèllisinda tucusipj çinis apumuta.

3 cutuçuçida qnan uçēali simançeçcin. Simançicja cuççali uñarida elu èca. cucunuda, cuççàgicunuda àmanançi qnandšlam.

4 àgiellafin cucutqnada simanicja, 'ategusin elu, tupəaŋgunisina çinis apumat ufaatupj.

5 siman cucutqnada cunjima, tsena řan ūstukeunuda lucukdqra, řan bqν āl-ufaatqgu èca, sa mutta sa galikgjat řa, átupəaŋgunəa çinis.

6 cundjan ugqšvèllafin çinis ūru apumar cutumu-ufaatauda, cundjananin çinis cubugutqmunida.

7 eqminisinda cundjananima gjsinəalançi áeun qnan cuçicunafin cutumugjsinanisinda, categoşinda, apumar cutuufcutat'atupidisinda cumbj qnan.

8 siman pets tecifin, cutstumulupjida Jezusnçi tula-

patun, cucutqnada, *sa ā èllea ía, índagia ulapa ua Lërda.*

9 úlu cutunnacuada ‘ndagia, áeun-díjan áeun, apumutupí cundíjan ufaataqasín.

10 jamz, jon’nda, zebidé’ngi maqcuada símanicía muni gísinanafín cutunnacápícuada. Jezus cucutqnada símanicía, ‘ula maacunateca, şançí uşpan suşateoa àmanançí.

11 cundíjan útakèllapícífin qnan cuúl’ jellisínda, cusígíşínda cunjíma.

12 ¶ cunçí uşpan Jezus tumutafín síti, ua ízuk lepsqei tecífin Jezusíçía cutumulupíjída tellupí, cutumumutaāğúada cunjíma, ‘Lërda, sa tul’ urumuna sa cía ía uapítasanasa.

13 celíndecuada cunjíma, cucutqnada; ‘áturumun, apítasaneoa sa.’ cucítacuan cíçín leprası cumulaçuada.

14 cuşcída cunjíma şançíta, ‘sulap umuraūk àmanançí, mutatumuşalaguneoa sa prestícía, sa tağua cuca mozíz çeqlí tağasín, sandagia sa - tumeamananuada, cundíjananíma tuşealenatupí.’

15 àmanaqdara cumurísínda cíçícípí sipuløalan, meəgu àmana cutuşúada cíçícípí murupí, sağúnda tumeamananupí.

16 ¶ cucínnamqeqtacuada usítupusípí, cutamuşúada.

17 ácuendqara cunjín āgímútaşín, faríşe øala, doctşndíjan leqei cumuşmutúada tşndqara’ndşlam galalea, júdea’nda, jerusalem’nda; Lërda cumunída abíla cundíjananíma ēamananupí.

18 utjat *ua* eugamisinda *uançi* ēqci pēlzi matuſa-
guna, cutanacīnisinda cunjima çgqamamuçipi, utecēipi
Jezus 'nçi ſapanun.

19 cundjan mjeanaſin muçi àmana gumunun, cutuſ-
ucida āgu ueqtupi, cundjan euānuſgutuda ruf, eu-
muçida cunjima etacunupi ùna tēan àmana-gumunun
Jezus'nçi ſapanun.

20 cunjın mjakēllafin cundjan ciçicja çisinanaſin
cundam, cucutqnada cunji ūnçi, 'ua sin ulapqdara
átuſunaben.'

21 scrijndjan, farise'ndjan cumujēalauçutqnisinda,
'ç cunſan ulapqci cutauçjıatacun? Gēdā tupa ā uſu-
nabenēa ulapēaſtagu.'

22 Jezus mutta jēalamutaſin cundjan mujēalamu-
taſin, cundjananima cucutqnada, 'ç cundam ſan muj-
ēalamutu?

23 ç cundam āſa mjeanu, cutqna, 'sin ulapqdara
átuſunaben,' cutqna, 'caçjınsena?

24 'sananicja tupuſatupi àmanançi macun cabjla-
mutaçu uſin mutudara tuſunabenupi ulapa,' cucu-
tqnada pēlzi ſaguūnçicja, 'j ſcja cutqna, cumun-
sena sina tēan, mutamuçi sin ueqtupi.'

25 euçjıtacun cucumunjnada eſtu tēaſin, cucqtacuda
ziçin ueqtupi Gēdnçicja cēuſjnada.

26 cundjan cuūlq-tunnacusinda, cēuſisinda Gēdn-
çicja, cucutqnisinda jıan ſançi mēalan matunnac-
eaſtagu jıan tecida.

27 ¶ cunji ūſtagaſinçi uſpan cumanatecida tacs

jîünçi levj matuapuna, cutumutuda tacs tjîn, cunjima cucutqnada, 'sigji ía.

28 cuül-jelluda, cuculstugat-ínuda ciçicja.

29 levj cufqnara ûstukâguda cunjima fest ciçin ueqn, cutumœakmutuda ũru tacs jîndjan, ácwandjan ũru ácwun cundjananima cutsamutuda.

30 cundjananin scribndjan, farise'ndjan cuggalanisinda ciçicja mafatealançi, cucutqnisinda, '¿ cumudua san muni tsugatamu tsugulu'nda tacs jîealançi, ulapa ũstaguœalançi ácwun?

31 Jezus cucutqnada cundjananima, apisagunnacq-cindjan bq̄v āla tānaca fizifanieja, sueqcindjan tupan āla tanacœa.

32 í ámuta çeqli mœnnupj ulapqcindjananima, bq̄v ímqcindjananima.

33 ¶ cucutqnisinda cunjima, '¿ cundqm jon'nçi mafateala, farise tumeqgiœalanda cumuni tumuamafukmuni, qmufmuni'nda, sinqcin mutta cumunit atumuni, ulmuni'nda?

34 cucutqnada cundjananima, ¿ unda san tuamafukmuni bridgrumicja tsamutuœcindjananima, bridgrum ā tsamutu-dq̄ra?

35 nan cumœalœana mœala cundjan tstanacœan bridgrumicja, cutuamafagusineana cunji mœalœalan.

36 ¶ cundjananima cucutqnada parab'l; 'àmana bq̄v muni tstellateca q̄t ufca àruma; cundqm tula ũstagasa, àruma ufca cja eîsuçisa-sa q̄tq̄cinçi, cja çila tumumma úlu çs, bq̄v ácwun cuc'alaguna.

37 àmana bq̄v muni tuçusellicemu àruma ĩn, āta bot'l'upj, tula ūstq̄gasa cundqm cupusculasa botl, cumanjamaq̄gasa ĩn, bot'l'ndjan ácw̄n cuŭl'arugatasa.

38 àruma ĩn sa ā tuçusellicemua àruma bot'l'upj, újgumbj cumunua ĩmatupan.

39 ua ulq̄mus āta ĩn, cunjuiçik cuçĕjtacw̄n àruma curu, ātqm̄w̄ ĩma c̄s̄s.

çapts 6.

1 ácw̄n sabat̄ àcin ān̄w̄fin cutuq̄n̄nada c̄orn tu-
culan; ciçicja m̄w̄fat̄eala ciç̄epatusinda c̄orn tissa,
cutut̄euf̄upistecada ūsa.

2 farise cutj̄arcutq̄nada cundjan̄anima, ç̄ cundqm
san ūstukgjata mam̄w̄scia sabat̄ m̄ealun?

3 Jezus cula-cutq̄nada cundjan̄anima, 'ç̄ ātula r̄e-
danun̄u san š̄an david ūstq̄ḡw̄fin? c̄etu, ácw̄ndjan
ácw̄n ciçicja t̄w̄ḡĭn̄w̄fin am̄w̄q̄gum̄w̄w̄fin.

4 cumutq̄tatumada Ḡed'nḡi ucq̄n bred mat̄w̄ala-
gunq̄ci, ciçicja t̄w̄gut̄w̄w̄fin cutupj ácw̄n cutuatu-
mada, prest tupq̄m̄w̄ cutupj atam̄ēa.

5 cucutq̄nada cundjan̄anima, 'àman̄and̄xl̄m̄ m̄q̄cu
sabat̄upj̄nda cum̄w̄ta L̄erd.

6 ácw̄n sabat̄ cumutq̄ç̄eq̄ḡjida sinagogun, cunj̄in
cutum̄w̄tada ua w̄j̄ipj ūš̄ iç̄isq̄ci.

7 scrib̄ndjan, farise'ndjan cum̄j̄acalagunisinda cun-
jima; undq̄m̄w̄ cunj̄in t̄ēaman̄an̄ēa sabat̄ m̄ealun;
cundjan cuç̄ēn̄w̄nda ciçicja ç̄q̄q̄lana.

8 cıealqmutada cundjan mujəalanafin, cucutqnada ùş içifançı, 'cumunüen şanupı ùnatupan. cucutu-munida.

9 Jezus cucutqnada cundjananima, ucəali átucutu-mureə sananima, 'ğap, und jan āla ūstagua ĩma sabatdara? ğ und jan āla ūstagua ulapa sabatdara? und jan āl' acupunəa, und' jan āla ēamanənəa?

10 cuiscul' alagunuda àmanqdaruı, cucutqnada uançı, elinşena, cəlinuda, cunjimin ùş cjàmananada cuc' acun.

11 ūlu cucqıçıgatıusunda, cumacutqnapıcında, ğ cundqm jan ā ūstagua Jezusupı?

12 cunji mələəlan cumanqcətacuda cutucjida tularupı amısupı, cutqmısmunida Gədicja cunji lucuk cutacəta.

13 ¶ məəlafin cıda cıçicja mufatəalançı, cullam cutumənuda tēlv, cutupı cutuapqnada aposl.

14 sıman, cunjima cutuapqnada petş, andru cətuf-
qūn; jamz, jon'nda; filip, bərtolemū'nda;

15 matı, tomas'nda; jamz alfeas'nçı macun; sıman matuapançı zelətez.

16 jıdas jamznçı macusin, jıdas iscarıat'nda cıçicja uəalqnafin.

17 ¶ cucupqtsmunida cundjananima patuc uşin, cıçicja mufatəala cutumbatuda, ĩzuk məəqu àmana jıdəandşlum, jerusalem'ndşlum, tjr, sıdan'nda cullam ūş cutufada cunjima murupı, tıməamananupında cunjima cundjananın suk.

18 ulapa cuspik matuqarugatacindjan, cuūla ēamana-
nada cundjananima.

19 àmanqdara cuçeqnuda cunjima elinupj, cullam'n-
daqia cumanqtsicurida açaāa, cuūla ēamananuda cun-
djananima.

20 ¶ calagunuda eiçieja tumeagjiəalançi, cucuṭqna-
da, 'san matumuruə san āla sabaguduə, san'ndaqia
Ged'nçi matsenqcindjan.

21 san arum amasagua, san āla sabaguduə ; san
tumutujinateə ; san jik putakmutuə san āla saba-
guduə, san tufcəə.

22 san āla sabaguduə àmana sananima aqelqearu-
mus sananima ucumisunatamus, çgqlanqmus, sananin
āpa ālasanqmus jaciipi cumjamana cundjan caqelacuf.

23 cunji məalan san çisabaguduə, san çisabagud'-
qguluə ; san évnan tumutufabaguduə úlu ; cucan-
daqia cundjananin emualan cuūstaqusinda profet'-
ndjananima.

24 çiacjùə sananieja cuūru-mutagatacun, san'ndaq-
gia àruntupan matufabaguduə.

25 çiacjùə sananieja cujñurmutagatacun, san'ndaq-
gia amasaguana ; çiacjùə sananieja àrum tufcamu-
tuə, san'ndaqia annumutuana, san putakmutuana.

26 çiacjùə sananieja àmanqdara sananima ēuſamus,
cucandaqia cundjananin emualan šsa profet'ndjan-
anima cēuſisinda.

27 ¶ í mutta sananima cutqna ja muſmutuə, 'san

curua sananima amatasūçiqcindjananima, san mutağ-gua sananima tstjealqcindjananima.

28 *san mutağga-cutanea sananima apuſqcindjananima, san qmuſğgua sananima mutatstşūlatqcindjananima.*

29 *seja acimus çesa satumuacūa acupj acun; sina eloc ſinatamus cutupj sa bqv meamea sina cot acun.*

30 *sa tagua àmanqdarupj seja qmuſumus; àmana sina setan lupatamus sa bqv çila jūa cutupj.*

31 *taſja san muni tumumutağgumus, sa la-mutağ-gua.*

32 *san tula curu sananima caſmutuqcindjananima, san bqv maſabagudua, ulapa àmana cumjana cumuni-caſ cundjananima caſmutua.*

33 *san tula mutağgu sananima mutağguqcindjananima, san bqv maſabagudua, ulapa àmana cucunjita euſtak.*

34 *san tula maqa cundjananiecipj-tupan sananima çila taguan, san bqv maſabagudua, ulapa àmana'ndagia cumuni-maſn ulapa àmanançi, çila tumutagupj cucunjita úlu.*

35 *san mutta san curua sananima açelacuruqcindjananima, san mutağgua, san maqnea, bqv çila jì, san cutacun san tumutasaganea úlu, san mutua manean-çinçi çjūaljamalim; cunjın dagia cumuni mutaük ſabagudunnacqcindjananima, ulapqcindjananima acun.*

36 san muni mutaāgua, sananin emun dagia cumuni mutaūk.

37 ula ggalqnicēalan san bqv maqgalqneana; ula ūnnicēalan san bqv monnean; san tugacūlua, san matugacūlua

38 san taqūa, san mataguana; xūn ēēgata, cusi-tsūna, tugxugutsūna, cumiellanda àmana sananima cutagūsinea. cucunjitacindagia san muni tukgjata cūcan san mataguān.

39 cucutanada cundjananima parabl, ‘ç und ámasq-cindjan tstagatean ámasq-cindjananima, cundjan cja agu-muçisa ufluçipi.

40 maqgiçei bqv āna ciçieja āgjiçinçi, ūleastaqūa cumunūa cūca ciçieja txençin.

41 ç eundqm sa cja muni tsteci èca cuççi sin macu-sin’çi tellan, sa bqv cja muni tsteci ūlu ūrur sinç tellan?

42 ç eundqm ácan sa muni cutangjata usuēcja ‘ç usūrin’a tumuqjagulat ĩa èca cucuççineata sina tellan?’ ūrur ēadqra sinç tellan. muçqmunçin’a ĩa tupoanea sa ūrur sin tellan dšlum, uspan sa tecūan xūn ggiçagulupi èca cuççi sin usūnçi tellan-dšlum.

43 ĩma ūrat’ndagia cunjuicic issea ulap’ amjim, ulapa ūrat ácan cunjuicic issea ĩm’ amjim.

44 ūrur dqra cumunit-issa ciçin amjim’nçi-tupan; umqfundšlum àmana bqv āla tstumena figa, brambl ‘ndšlum àmana bqv āla tstumena grapa.

45 İma uançi suscin cêğurgjata İmatupan, cullam cumuni-tak İmatupan; ulapa uançi suscin cêğurgjata ulapa-tupan; cullam cumuni-tak ulapa-tupan.

46 ¶ ğ cundqm ácan san İa tuapumuni, Lerd, Lerd, san bqv ála tumutxen' İa?

47 cunji àmana İacİipi cqtaca, İa muşmutıa, İa urumunqmus, sananima átuvalaga-tuişecuá cunjima.

48 cunjin cucanşecu ua elanqgasin ucur, cugİamuda etacunupİ, cutelandecuda laşan; İzuk àmqgasin belaca, İzuk áananasin cunji ucqtupİ, cuá tsámunida, cunjindqgia cumatelandecuda laşan.

49 ácan àmana ulaf murqci, bqv urumunqci, cunjin cucqşecu ua gİamaüa elandecqgasin, águan tqnan, sima cuáananuda cutupİ İzuk, cupatagundecuda cucİ-tacan, cuül qrugatuda cunji ucur.

çapts 7.

1 cunjin üliqgİasın şançi àgİa àmanançi cutumugida capsniiumupİ.

2 sentüriançicİa şanara üştukâguün cetu annunasın cqrugatuda suscin apunupİ.

3 cunjin murasın Jezusicİipi, cutİaminuda cutupİ juandİananın átealançi, cucqali İİmenuda tēamananupİ eiğın ssvant'nci.

4 cundİan ünegatasın Jezusicİipi cumuabİlanİisında cunjima, cucutqnisında; 'cunjin seİa cutumumuta-ükİatacan cunjin anuu mamurumunqci.

5 cunjın dağia curu şananin àmanupı, celqında şanimi sinagog.

6 Jezus cutsucqatacada cundşanimi, cunjın ünegatqmunıfın ucqupı, sentürıan cıaminuda cıçicıa curuöalançı cutupı, cutstucutqında, 'ılap aruğatica; ş matumuğaannaca seıa ş ucqupı.

7 ş bqv mqnısqında şma seıa cıqacupı, sa cutanea tupan, şa sıvant cıàmananea.

8 ş matsenqı ala tşenmıta soljs'ndşanimi, amuni-cutan şançı-ünçı; 'sa cıqacöa,' cunjın cıa cıqata; şün-çıünçı, 'sa cıqacöa acum,' cunjın cıa cıqata; şa sıvantnçicıa, 'sa üstaguş şan,' cunjın cıa üstagu.

9 Jezus murafın cutupı cutstunnacada, cutumufunatada, cucutqında àmanançı cıçicıa lustegınasın, 'ş sananimi cutqna, ş bqv teıda cundqm mufata ün izrael.'

10 tumujaminqıncıdan şunatasın ucqupı, cutstecısında sıvant àsqunefafın àmanuā.

11 ¶ amafunna cumutqatumuğıda sıtıupı nın matuapunqı; ūru cıçicıa mufatöala àmananda meqgu cıçicıa cutumeagıında.

12 cundşan tumuğfın sıtı gat, cugamjnisında asıpjıa apunqı, cedqıncı mcun annuğua, ullqatacmıtua; meqgu àmana sıtı gqatandşluma cıçicıa cutumeagınisında.

13 Lerd cutstecitumurada cunjıma, cucutqında, 'ılap urica.'

14 cutqtandecada cefinupj, cunjima gamjnafin cumunisinda; cucutqnada, 'àrum ua, ácutan scja, cumuṣṣena.

15 àpuneafin cucumutuda, cucutqnada èca. cutu-
atuda cunjima cedqbinçi.

16 cuûlamaacunatusinda, cundjan eufabagur-cutq-
nisinda Gedicja, cucutqnisinda, 'profit ṣūnqci řan-
anima cutṣumur, Ged eiçin àmanançi cumutaūk.

17 cundqm jũdea dçra cumurisinda cunjima, uŝi
sipulealan ácan.

18 jonicja muşateala cunjima cuûl umurisinda
şanupj.

19 ¶ jon ejiçicinda muŝatuqpi, cugqligupicinda
Jezusicja, cutucutqnada, 'ç unda sa cucqtacwnçitqci,
und şan ā tanaceā ácupj.

20 uqpi eqtakūnegatafin eiçicijpi, cucutqnada, jon
baptist ípicja ejaminuda scijpi, ucutumurupi, 'ç unda
sa cucqtacwnçitqci, und' şan āl alagunēā ácupj.

21 cunji ṣsan cutēamananuda àdupqmutua ũru,
àrugurmutua, àcuŝpigunurmutua ulqçci; ũru áma-
ŝçindjānānima cututecida.

22 Jezus cucutqnada cundacja, 'sapa-řunatēā àgja-
tumura jonicja sapa-tstecifin, sapa-tumuraşin; ámaŝa
tecifin, ueljna řnaŝin, lepŝeala tumuṣasinataŝin, ufei-
ṣṣāci muraşin, apunqci àmananaŝin, matumuruqcin-
djan cumuŝmuta Gosp'l.

23 cunjin matuşabagudua şacijpi qrugatunnacqmu-
tu.

24 ¶ jon jaminapi çèllacqtaeqpicifin, cumurada àmanançi jonicipi, '¿cumuduupi san manutufuda àmanapisisipi tecipi? unda mupi çilineq ts̄rudqra?

25 ¿apa cundqm san manutufuda tecipi? und' ua ùletas usca dufmutua? ùletas usca dufmutagua, ìmatupqei atumutagua, cumuni-tsumutasin ciy'ndi-ananima.

26 ¿'apa cundqm san manutufuda tecipi? profit'nda? ìàgi sananima, 'cunjin profit manèana.'

27 cunjin mutta mamecamaàgjiaci, 'Alaguna, átjain ìa tumujaminqcinçi, seja ìa ùstukàgupi ā.

28 ìndagia sananima àgja, ceqa maçilussa jon tupan manèana profit, meacanacssa Gød'nçi ciydum mutua cunjima annu manèana.

29 àmanqdqra, tacs jìealanda murafin, cusabagurcutqnisinda Gedicja, cundjan dagia cutumuanafida jonicja.

30 farise'ndjan mutta, le'ndjan ácan cumuazagunisinda Gød àgjafin maam matuqrugatacindjan, cundjan dagia bq v tumuanafida jonicja.

31 ¶ Lerd cucutqnada, '¿cundqm étuçecua àmançi ìan àram mutua, cumuduupi cundjan çecu?

32 cundjan annu çecu cijàlijamalim mqrcit tumèakmutua, úngumbi magqlamutu; 'ìan sananicipi tumagwada ¿dqrara san ùqnunu? ìan sananicipi inumutuda, ¿dqrara san putukìnu jik.'

33 jon baptist cumutuda bred atuà, ìn ulquà; san cunjima tecida cuspic.

34 àmanandşlum maçeu cumunit atumuta, ulmuta ; san cunjima teçi ; ‘cunji-ün şaèà, ĩn ulçei, tacs jìèa-lançi, ulapèalançi curua.

35 ĩmaqindjan cumuni-ül-wrumunçeuşgjata ĩmaqipi.

36 ¶ uèali farise cucurada cunjima tumutşugata-tama. cumutqtumutada farise’nçi ucatupj atumupj.

37 çepa siti mutua, ulapçei, murafin, ‘Jezus èatumuta farise’nçi uçaq, cutumuçida cutupj dşuşa cun tşumèua ticemu alabastsa.

38 cutaş munida ciçin çşian ciçin amacan, cutuputuk tşeusida ciçin çşia jica, cutaşqculada ciçin uşta, cupaşuda ciçin çşian, cutupj cutèida dşuşa cuna.

39 farise ciçicja jşin tecifin cutupj, cumacutqanuda, ‘şançi ün tula profit, çjèalanasinda şançi çepupj ciçicja çelindeçèata, cunjindagja ulapçei.

40 Jezus culacutqanuda cunjima, ‘şjman àa cutanèa seja ;’ cucutqanuda, ‘Tşena saā cutanèa.’

41 uş cumutada maqnaşin cumbj uançi, uèali ā cumaqçuda fĳv úndred pens, ácuün fifti-tupan.

42 cunda apitupqnaşin ulaf cumutaūgataguda cundacja. ĳapa, sa ā àgĳèa ĳa, cunji ün cunjima āşat şün curua ?

43 şjman culjağjida, ‘cunjın cucurua cunjima úlu çş ĳ. ánisana tumumutaūga-tagaşin úlu çş. cucutqanuda cunjima, ‘şün sa àgi.

44 cutumuşunatada çepupj, şjmanicja cucutqanuda, ‘ĳunda sa teçi şançi çepançi ? ámuçida sin ucatupj,

sa bqv ía taguda sima cxiupj; cunjín mutta cutstucusida ía cxià ñica, cutasqculhada eiçin ufta.

45 sa ía bqv upqfuda, ðançi cępan cupuşmutuda ía cxià cutaceta émuçifinçi uşpan.

46 şa tqşan sa bqv tēida cuna; şançi cępan şa cxiàn cutēida dşuşa cuna.

47 í scja cutupj cutqna, cunjimin ulqpeařtagu ũru annu ámutaūgat-uřunaben; cunjín daçia cucuruda úlu; èca mamutaāçua, ècqtupan cucuř.

48 cucqtqnada cunjima, 'sin' ulqř' eaştagu átuřunaben.

49 cundjan tşugatamaşin cunjima cumacqtqnada úngumbj, ğcun' şan uşunabengjata ulqşa?

50 cucqtqnada cępançi, sina çisinana scja cutēamanan. şabaguda sa cqtacęa.

çaptis 8.

1 uşpan ácun řealęalan cuñęęardqtuda siti-dqřa, vilijdqşa ácun, cumuruda, cutuřęalenatuda àmanançi tuşabagud'jagja Ğeğ'nçi cinduma; tēlv'ndjan cutēuğjnisinda cunjima.

2 cępandjan ácun eiçicja tumumutaāçgařin àánnuřanařin àdupunatařin, Meři matuapunaşin Magdalen, cullum cucula-manqşsicurida sevn devl.

3 joananda cęzançi tuğun, érad'nçi stũsd; suzananda, ũru ácun eiçicja cutuşsinamunida cundjan mutqgaşin.

4 ¶ meaggu àmana tuməagatafin ciçicijipi siti dərən-
dşlam, cumurada parabl'a.

5 tupuşuā cumana - tupuşuda xià; cunjın tupuşı-
nıfın cutjıarputacuda ā üjn, cumatecilupenuda, bik
àmalim cjuati-sında.

6 cutjıarputacuda laşan; àpuşafın cjananuda cucı-
tacun, cunjındagıa sim'apisü.

7 cutjıarputacuda ummaşun; ummuş cupuşuda,
cutjıaşatuda cutupı.

8 ácun cuputacuda şma tanupı, cupuşuda, cissida
úndredföld. cunjın cundam umuraşın, cugılqnada,
'uşcir muşmutua, cuā murea cunjın.

9 ciçicia muşateala cucutumurada cunjıma, 'ş cum-
uduupı sa àgjıda şançi parabl'a?

10 cucutanada, 'san matujəalenata matıaşıagıa
Ged'nçi cıjduma, ácundjan maagıa parabl'a-tupan;
cundjıandagıa tecidara, cuca tecaüqei; muşmutudara,
cuca muşüqei.

11 éagıaşın parabl' şançita; xià Ged'nçi cutqana
annu.

12 dūjn tuputaca annu muşmutuqcındjan; dev'l
muni muçi, cumuni tuçataca àgıa cundjananin sus-
cin'ndşlam, cundjan muşataük, tuməamananaük.

13 laşan tuputaca, cundjan muşèllqumus cumuni
şabagarmutaçu, şandjan mqlıapisüa; cundjan muş-
èlla èçatupan, nan arugatqdara cundjan cıa üla
patagundeca.

14 ammaşun tuputaca, cundjan muşèllqumus bav ā

muşarmuṭu, cundjan cja tarugarmuni ūstagu, sabagudanda, şançi muṭua.

15 ĩma tanun tuputaca, cundjan xūn suscina muşarmuṭua, cundjan cutupj urumumuṭu, cundjan ā issqmuni.

16 ¶ àmana tutugatamus cand'l cunjuicik cutupj tjaşateca, cunjuicik muni tuqtuteca etacun tēan; cunjın muni tumurandeca candstica, tujøalenatupj muçiqcindjananima.

17 munit usikmuṭuqcindjan cuūla - cunustasanisin-øana, matuqtuteca, cuūla matecūana.

18 mşstecqmurisinøa; muṭagua cutumuṭagua; muṭagunnacqei cunjın cumuqaça maengaşin muṭagu.

19 ¶ cumuqtanacuda cunjima cedqbin, cemacuseøalan ácun; cundjanagaçik ūnegata cunjima, àmana cuffimagqtuda.

20 cumurisinda cunjima, 'dqbjá, sin macuseøalan asin cutstanuk-palan scja.

21 culacutqnuda cundjananima, édqban, şa macuseøalan şandjan annu, cumuşmutacun, curumunçjıatacun Gød'nçi cutqna.

22 ¶ ácun meølan cutşucuçida qnanupj ciçicja muşateøalançi cucutqnuda cundjananima, 'uşqm ĩan inøa, ácu ūşupj kateguşinda.

23 cundjan ullufcunjnaşin cucundecuda; cucupq-tstufatuda acqmacan; catupida ūlu éca, cumaacuna-tuşinda.

24 cundjan cumututupurada cunjima, cucuṭqanisin-
da, 'Tṣena, Tṣena, jan mulqea. cucuḡuſeida úſa
çilinda, úlu eçèlġaguda.

25 cucuṭqanada cundjananima, 'cī san çisinanada?
cundjan cumaacunatada, cutunnacuda, cumacuṭqanq-
picinda, 'ç cundqm ua ſan, cunjın dağia úſupj, écu-
pġında cutumumuſurğġata.

26 cundjan cutuūrąguda gadara, galale cuſatapū-
narmuni.

27 cunjın tuūrąğafın, ua sitındylam cucupusaatada
cunjima, dev'l'ndjan tuānnuſanaſın ſatura, uſca dupġ-
nunnaca, àmana tuūnmuçi gumunuñçi tupan cumu-
tada, bqv ucqn.

28 cunjın tecifın Jezusima cugılqnada, cutumulu-
pġqmatada cunjima, úlu áſa cutucutqnada; 'Jezus
sa Gødñçi mqcun manəançi ç cundqm sa ġa ūſta-
ğua? ġ ſeja átumumutaāk, ulq ġa tutumañica.

29 cunjındağia cuççali-manatsieurida ulqpa cuſpi-
cunçi uāndylam. ātealan cumunit atada cunjima,
cunjın cutumeamasqmunida çana, fetſ'nda; cumuni
eīssambugutada çeàmasa, dev'l cumuni tēiņganada
cunjima àmanapisipj.

30 Jezus cucutumurada cunjima, 'ç cundqm sina
āpan? eġğġida, 'lejan; ' ūru dev'l'ndağia cumuçida
cunjima āta.

31 cundjan cutumumutaāğuda cunjima, 'ulq ġan-
anima culamuçi istumulupj.

32 cutumeagatamjñada pig tularan, cundjan cutumurumunada cunjima cutupj muçi. curumunada cundjananima.

33 cutumanagulisinda dev'l uandşlam, cagumuçi-sinda pig àmalimupj. cuūla-durūnarida àsin écupj, cumqmjda.

34 cutupj tuatupalanaşin tecişin cunji ūştagu, cjin-ganadqtusinda, cumutqtumurada siti ūş'nda àmanançi.

35 cundjan cutumanalagunada cunji ūştagupj; cutuşada Jezusicijipi, cutstecisinda uançi devl'ndjan managulaşin Jezus'nçi cxiàn mutū, cudufmutuda, cjealamutuda, şūn cumaacunatuşinda.

36 alaguūştagaşindjan cjağjisinda cundjananima àannuşqmutaşin àamananuda.

37 ¶ àmanqdqra Gadarandşlam, gqtandşlam ácan cutueçuçialagunisinda cunjima cullam; cundjan-dagia ūlu cjin-ganada; cucupacuçuçida qnanupj, cuçila-funatuda ácu ūşupj.

38 ua devl'ndjan tumanaqulaşin cucutumurada Jezusicja, 'çapa ūj scja tsamutu? Jezus cjami-nuda cunjima.

39 cucutqnada, 'mutqmutua sa sin ueatupj, satumurea cundjananima Gød scja mutaāgaşin ūlu. eufunatuda, cuul-umurada cunji siti àmanançi Jezus cunjima mutaāgaşin ūlu.

40 nan, Jezus cutupj funataşin àmana cumutaāguda cunjima, cundjan dagia cutanacuda cunjima.

41 ¶ *ua jısus matuapuna cucqtaacuda, cunjın sinagog tşena, cutumulupjida Jezusunçı cxiàn cutjialagunuda cunjima ciğın ucqtupjı.*

42 *cunjimına maçepan annuğacı, tēlv ı tsdarqcepənçı cēda apuna - tuçqana. cunjın ınasın àmana cuçğjaməagatatuda cunjima.*

43 ¶ *cepa sapa tumanjamagua tēlv ı, cuül-ubapunuda ciğına tumisinamuıtu fizifan'djıananima, cundjanqagaçık cunjima ēamanana.*

44 *cucqtaacuda wıncupjı, cēlinatuda ciğın wıca üjn; cuçqtacun cunjimin sapa àmanjamagasin cutşünatuda.*

45 *Jezus cucqtanuda, 'çcun' ına elinatuda? àmanqara tşicasın, pētşndjan ciğicja tşuğınasın cucqtanısında, 'Tşena àmana seja cuçğjaməagur, çcundam sa cutanuda? cun' ına elinatuda?*

46 *Jezus cucqtanuda, 'annu ına cēlinatuda; ındagıa àēamananuda.*

47 *Cepa mjeanasın ā usicupjı, cucqtukūnegatuda gşugua; cutumulupjıtecuda ciğın cxiàn, ciğıatıumuruda cunastas àmana cumıspalanuda, cunjın tēlinatasın, cunjın çēamananasın cuçqtacun.*

48 *cucqtanuda cunjima, ınia sabagudua sa, sa çisinanasın seja cēamananuda. sabaguda cısmutqçtatuda.*

49 ¶ *cunjın ā cutamunatacun, cuməçqtaacuda sinagog tşenuançı ucandşlam cutanasın, cunjima, 'sa maçepan annu apuna, ula tuçrugatica tşenacıncicja.*

50 Jezus murafin culacutqnada, 'ula tqpkmunica, çisininæa sa ïa, cunjın cutumæamananæa.

51 cunjın muçısın ucqtupı, cunjın bqv umuçıda àmanançi, pçts, jamz, jën'ndjıananıma tupan, fuganicępançi emun cędqbindacıa ácun.

52 cuıla putakmutısında, cjinisında cunjıma, cętu cucutqnada, 'ula putacicæalan, cunjın bqv apuna, cucqlęata.

53 całendufeçısında cunjıma, cundjandqgia cętecida cunjıma, xün apuna.

54 cuıla culamanqtsicurida cundjıananıma, cętada cęçicęa ùş, çjıda, cucutqnada, 'fuganicępa sa camqtıa.'

55 cunjımın açaıa cuçıl qçumuçıda, cucamqtada cęçıtacın, cuçęalı-tuatumqpicında cęçicęa.

56 cęçımın, cędqbinda cętunnacuda, cumuabjlanıfcida 'ula àçjıatımurapicica àmanançi éústqçafın.

çapts 9.

1 cunjı dçra cjıda tēlv æalançi cęçicęa muşatandjın, cętuabjlanuda cundjıananıma ulqpa cęşpicæalupı, ēamananupjında sukdçra.

2 cjaminuda cundjıananıma umurupı Gędnçi cıy-dumupı, ēamananupjında suçęcındjıananıma.

3 cucutqnada cundjıananıma, 'ula ticęmjinæalan, san ıla dqçınaūk cūa, san ıla maasınaūk ticęmu,

san ular icemjnaūna bred, muninda; san ular dupjna-
ūna cumbj cota.

4 San mutamutumus ueqn, san tumutuana cučan, cullam san çatukèllea.

5 sananima alafanqmus san tumanqtsicurimus cullam siti, san tugşug'upistecœa cullama tuntucu sananin eşiândşlam cundjananima tuunnasûpj.

6 cutafisinda, cuçicamurisinda tşndqra cutumurisinda gospel, cēamananisinda uannisin.

7 érad tetrarca cuūla - murada Jezus muni ūştqgafin; cutarugataada suscin, cutjar-cutqanada 'ndqgia, 'Jon maf çila àmanqmutu.'

8 cutjar-èyguda eljas maf çila tumuçalaguna; cutjar-èyguda qta profit cuçila àmanqmuta.

9 érad cucutqanada, 'Jonicia átqgufitupeanada tqşa ç cunna mut' şan émafmutaca cundqm?' cutecicuarada cunjima.

10 ¶ aposl'ndjan şunatafin, cuūl-umurisinda cūqn muni ūştqgafin. culuftaktumenada cundjananima cumisûpj àman' apisisipj betşida ūjn.

11 àmana murafin cutupj cuçilusteg' utuşada cunjima; cunjın cutumutşugada cundjananima, cumurada cundjananima Gødnci cıjdumupj, cēamananada utjqtu àşqgumutafin.

12 meala culuşmunifin tēlva cutuşūnegatafin, cucutqanisinda cunjima; jaminœa sa àmana meagu, cundjan cuā utuşmuçūa tşndqrupj, usipjında sipul-

øalan, cutumutisinøa, cutumisininisinøa ; ðan ndagia tumut ðan usitup usipj.

13 cucutqnada cundjanaanima, 'tuatameasanna cundjanaanima, culacutqnisinda, 'ðan mutagu fiv lof, cumbj apumatanda tupan, ðan tula mutqtstetat ama ðançi àmanançi ũru tuatumupj;

14 àmana cumanacaguda fiv tsz'nd ujamalim ; cucutqnada ciçicja musatøalançi, 'tutuāguasanna cundjanaanima fifti cumisun, çila fifti cumisun.

15 cundqm cuŭstagusinda, cututuāgusinda àmanq-dqrançi.

16 cutstumøna luf fiva, apumat'nda cumbjbj, calagunada évnupj cutuŭqñnatuda cutupj, catuŭgusida, cutujmuda ciçicja musatøalançi àmanançiçicja møqgu.

17 cundjan cuŭla-tatamasinanuda ; tqtuèllçi cuts-tjìgqgusinda tēlv cofinos.

18 Nan cetupa tamusmunifin, ciçicja musatøala cutsagusinda cunjima, cucutumuruda cundjanaanima, 'ç cundqm ða ánisqmutu àmana ?

19 culjagjisinda, 'sa mus Jon baptist ; ácundjan, samus Eljas ; ácundjan mutta, sa mus āta profit àrum àmanana.

20 cucutqnada cundjanaanima, 'ç san apa, cunima san ða ánisqnu ?' pets culjagjida cunjima, 'Cristja God'ndsluma.

21 ũlu eufcida cundjanaanima, ũlu cutuusicuda cundjanaanima cutupj.

22 cucutqanuda, 'àmanandşlam maçeu cusagunœa úlu, cutumu - álafanœa átealœnci, scribdjãnanima ácun, manœana prestndjãnanima, cutumuacupunœa, cutstumeámananœa mutan meálan.'

23 ¶ cucutqanuda cundjãnanima, 'tula àmana ía sigjœa, maam cuã mamumqnrurœa, cuã muni munj-nqgua cœs, ía cuã sigjamunûa.

24 cunji ûn maam mameámananœci capunœa; cunji ûn tumuacupunœa íacjipi cunjin cutumeámananœa.

25 ¿ cundqm ur çisinqmutœa, tula cunjin ûl atqgasa usipi tula cœtu apunœ?

26 íacjipi unnasqgua, şa tutarinupjn'da, cutupi àmanandşlam maçeu cunnasqgua cunjin tumuafugat ínqmus eiçinq glœsi, eiçimançia ácun anjndjãnanin ácun.

27 í mutta sananima şûn umura, cutjãr munat şan cunjuiçik ía tumqmjœa, cuja tecisineœa Gœdnçi eiç-duma.

28 ¶ at meala cunji uspan culustegucjida tularupi pets, jon, jamz'ndjãnanima qmusupi.

29 cunjin qmufafin cunjimin alaguna cumufgqmatuda, eiçin usœa ácun, cudusmunida àmenœci, lundqtœa.

30 cumbjã eiçicja çjãpemurmunida, moziznda, eljas'nda.

31 cunda cutumutecida ûletasqpi, cucutqanpicinda eiçin apunupi cœtu tstumutagupunœa Jerusalem.

32 petşndjãn çafşandœcusinda uœa; cundjãn tupur-

afin, eutstecisinda ciçin glösi, uqpicinçieja ácan tsu-
munifin ciçieja.

33 cunji uspan cunda çeluçejapicifin ciçieja pets
cucutqnada Jezusicija, 'txena íma ían ā mutua san,
uqmurandecqmisin íananima, sejiþi, mozizicijiþi, eljas-
icijiþi; cunjin daqia cucinnuq cutqnada.

34 cunjin ā cutqmunatacun cundqm, šaca cucupa-
tjafatecwada cundjananima, cundjan cumaacunatada
muçifin šacupi.

35 šacandšlum caşqnada, 'šan ša maçuan macuruq,
san āla muşateq cunjima.

36 áşa ēufatafin cutecisinda Jezusicija tupan. cutupi
cusieusinda; cundjan bq̄v āl umura cutupi uçəali
ūnçi, cundjan tstecifin.

37 ¶ cunji ámaşunna gq̄ta cundjan tumenafin tula-
randšlum ūru àmana cusijgjata cunjima.

38 culluma uq eugqlqnada, 'txena āl-alagun ša
maçeunçieja, cunjin daqia annuq.

39 ánnuş cununit ur cunjima, cunjin cucítacun
gqlqna; cumuni eišsumata cunjima, cunjin eja muni
şenata à, cunjin úlu matusqgqa, ím sugatupan
cumuni èllqgjata cunjima.

40 cutupi íàtumumutaāguda seja muşatealançi,
cumjəanisinda.

41 Jezus cula-cutqnada, 'san q̄rum mutua maçi-
sinanunnaca, çgqtucuruqanda, çcundqm şatura étšu-
munūa sananima, étumunūa sananima? acum tsta-
gatea sa samaçunçi.'

42 cunj̃in c̃at̃ac̃ı̃ñqd̃ara, deṽl cunj̃ima cut̃up̃ẽande-
c̃ada, cuc̃ı̃ss̃umat̃ı̃da cunj̃ima. Jezus cũı̃nñı̃da ı̃l̃q̃pa
c̃usp̃ı̃c̃ı̃ñç̃ı̃, c̃ẽamañañı̃da. c̃ı̃ı̃alic̃ı̃a, cũç̃ı̃la tũat̃ı̃da
cunj̃ima c̃ı̃ç̃ı̃muñç̃ı̃.

43 ¶ cũı̃la-tunñac̃ı̃s̃ında G̃ed̃'̃ñç̃ı̃ ab̃ı̃l̃lup̃ı̃ mañẽañ-
q̃ci. àmañı̃qd̃ara tunñı̃k̃pal̃q̃ñãs̃ıñ Jezus'̃ñç̃ı̃ ũ̃st̃ag̃up̃ı̃,
cuc̃ut̃q̃ñı̃da c̃ı̃ç̃ı̃c̃ı̃a m̃ı̃s̃at̃ẽalañç̃ı̃.

44 écut̃q̃na à̃rum̃ ı̃zuk murẽas̃anna ; àmañand̃sl̃ı̃ma
m̃q̃cu cut̃st̃um̃ı̃ac̃up̃uñẽana àmañañç̃ı̃ ũ̃sa.

45 cund̃ı̃an ı̃ẽalãı̃q̃m̃ı̃s̃ında cuñç̃ı̃ à̃g̃ı̃a, cum̃at̃ı̃a-
f̃at̃ı̃s̃ında cut̃up̃ı̃, cund̃ı̃an b̃ı̃ṽ ā̃l ı̃ẽaleñat̃ı̃da ; cut̃q̃-
p̃ac̃ı̃s̃ında cunj̃ima ı̃cut̃um̃ı̃ra cut̃up̃ı̃.

46 ¶ cund̃ı̃an cum̃ad̃ı̃ç̃ı̃c̃ı̃a-m̃ı̃lac̃ı̃-p̃ı̃c̃ında, ç̃ cuñç̃ı̃
ā̃m̃ı̃s̃ m̃uñı̃a mañẽañq̃ci ?

47 Jezus ı̃ẽalam̃ı̃t̃ı̃a cund̃ı̃an m̃ı̃j̃ẽalañãs̃ıñ, cut̃q̃-
t̃ı̃da c̃ı̃ı̃alañç̃ı̃ cut̃st̃um̃ı̃t̃s̃um̃uñı̃da cunj̃ima.

48 cuc̃ut̃q̃ñı̃da cund̃ı̃añı̃ma, ‘cuñç̃ı̃ àmañañç̃ı̃
ş̃añç̃ı̃ c̃ı̃ı̃alañç̃ı̃ cur̃ı̃a ı̃ac̃ı̃p̃ı̃, ı̃a cuc̃ı̃s̃ ; cuñç̃ı̃ àmana
ı̃a cur̃ı̃a, cuc̃ı̃s̃ ı̃a ı̃amiñq̃c̃ı̃ñç̃ı̃c̃ı̃a ; ā̃sa m̃am̃ı̃ı̃ng̃ı̃-
t̃ı̃ñnac̃ı̃c̃ı̃ cum̃uñı̃ana mañẽana m̃am̃ı̃ı̃ng̃ı̃t̃ı̃a.’

49 ¶ Jon cul̃ac̃ut̃q̃ñı̃da, ‘t̃s̃ena ı̃añ t̃ẽc̃ı̃da ı̃a ç̃ı̃c̃ı̃la-
mañq̃g̃ı̃l̃ãs̃ıñ deṽ'l̃ s̃ıñ ā̃p̃q̃ci ; ı̃añ ı̃s̃c̃ı̃da cunj̃ima, cun-
ç̃ı̃ñ d̃ag̃ı̃a b̃ı̃ṽ ı̃añı̃ma t̃s̃ı̃g̃ı̃ñı̃.

50 Jezus cunj̃ima cuc̃ut̃q̃ñı̃da, ‘sul̃ap̃ ı̃s̃c̃ı̃ı̃k̃ cun-
ç̃ı̃ma ; cuñç̃ı̃ ũ̃ñ ı̃p̃ı̃c̃ı̃a ç̃g̃at̃ı̃ññaca, ı̃p̃ı̃c̃ı̃a cur̃um̃ı̃ı̃-
g̃ı̃ata.

51 ¶ ā̃cũ nañ, c̃et̃ı̃ cut̃um̃ı̃ç̃ı̃ évñup̃ı̃ cuc̃q̃g̃ãs̃ıñ,
cuc̃ẽam̃uñı̃ā̃a zuk c̃at̃ac̃up̃ı̃ Jer̃ı̃s̃alem̃up̃ı̃.

52 *cuīat iaminada àmanançi, cetu culustegínuda uspan; cundjan cumuçida samaritandjananin vilijupj ĩa sanara ũstukâgupj cunjima.*

53 *culluma àmana bq̄v urumunada cunjima umu-
tupj, cunjın dq̄gia cutucamutuda Jerusalemupj
cqtaca.*

54 *eigicja mafatuq̄pj tsteçifin cutupj, jon, jamz'nda
cucutq̄nq̄picinda, 'txena, ç̄ap ĩpicja sa tula çq̄qli tube-
lacundeca puşq̄ci cundjananima tumœaşçinupj, cucun-
jita eljas tumœaşçinaşinaca?'*

55 *cutumufunatuda, cuñnnuda cundacja; cucutq̄-
nada, 'sapa bq̄v jœala sapicin cuspicupj.*

56 *àmanandslum mq̄cun dq̄gia bq̄v cupq̄mutuda
usipj àmançicja acuçm̄jipj, ĩamananupj tupan. cutu-
şuda ácu vilijupj.*

57 *cundjan utaşjnasin, ácuñ cucutq̄nada cunjima,
'txena scja álustegínea unna.'*

58 *Jezus cucutq̄nada cunjima, 'çilejjamalim annu
ēq̄gusın uştnna, bik àmalim ácun tucuşanēq̄gu, ĩ
mutta, àmanandslum mq̄cu çeitjaktecēunnacçei.'*

59 *cucutq̄nada ácun upj, 'lustegín ĩa,' cunjın
culacutq̄nada 'Lërda, âl urumun' ĩa édq̄buançi mut-
œanmuçipj ĩanna.'*

60 *Jezus culacutq̄nada cunjima, 'apunq̄eindjan cuñ
ñmuçûa cundjananin apunq̄eindjananima. sa mutta
sa mutumurea Godnçi cıjduma.'*

61 *ácu àmana cucutq̄nada, 'Lërda scja álustegínea,
ĩa sa ā ĩa tucutaèllea èca ş' ucur àmalimunçi.'*

62 Jezus eunjima cucutqnada, ‘àmana pls daqínaci iscepi tula çil’alaguna, eunjín mamumuçaannaca Gød-nçi eiçdumupi.’

çapts 10.

1 eunji uspan Lërda cutumenuda áeun sev’nti, çjaminauda eundjananima cumbjā matsugínapi, çila cumbjā matsugínapi eundqm eutacetandjan; eundjananima cutumuulustugatada, çetu muş uspan muça-şna sitiupi, tstumutupi çetu tucqanşin muçipi.

2 eunjín cucutqnada eundjananima, ‘Uşagu úlu patuk, usagu eala lusi, Lërda tuşaguançi san ā ççali tuşagua ūru ealançi eiçin usagupi.

3 utuşasanna, átjami eun sananima cuca lam ūlş gumunan.

4 san ulla maamasjnaūna muni tstjigu, atama tice-mu-nda, cilinda san bqç daqíneā, san ullaş uūgataūk àmanançi şnqdara.

5 san mutqtumutumus ueqn san tucutanēā şançi ueqn eua şabagudisineā.

6 tula mutş matuşabagudua, san tuşabagudaşin eumunūa; tula mutunnaca, san àtuşabagudaşin euşunatēā sananicjipi,

7 san ā tumūtua euc’ ueqnçitupan, san tqtumu-tua, san tulmutua, eundjan taqumus sananima; ūştaquūn daqia mataşagun’annu. san ulla mutqmur tulliūk.

8 san muçimus sitiupj, cundjan tul umuçi sananima, san tatamea cundjan tsuatamqmus sananima.

9 cullum sueçindjananima san eamananœa, san eutanœana cundjananima, 'Gednçi eçdum euñegur sananima.

10 san muçimus sitiupj, cundjan tul' umuçainu sananima, san tumanqtsicuruu ūpj, san tucutamunûa,

11 'tuntuçu sananin siti'ndşlum jananima eçpjasq-gjatacun jan masqculur sananima tuunnusŭpj, san a puſatœa, Ged'nçi eçdum euñegur sananima.

12 jâgi sananima sodom bqv cuca tarugateœa cunji mealan cuca cunji siti.

13 eçaçiûa seçipj corazin, eçaçiûa seçipj befsjda, étula tuŭstaquşindaaca tjs, sjdan'nda abjla ūstagu émuni tuŭstqaşin seja, q̄taq̄van cumœnnisindaaca, cutsdufmutasa sacloſ, uânda.

14 tjs, sjdan'nda bqv cuca tarugateœa sananima jujmentdara.

15 sa, capsnium évnupj cumuçia sa matupœandecœa élupj.

16 sananima muſurmutua ja cumuſur cunjin; sananima unnusakmutua, ja cunnusak; ja unnasakmutua, cunjin cunnusak ja jaminçeiñçieja.

17 ¶ sev'ntindjan eçfunatusinda ſabaguda, eçâgjisinda, Lërda dev'ndjan cumuni dupunargjata jananima sina q̄pupj.

18 cucutqnada cundjananima, 'átalagunat-ŭlupjda satanicja évn'ndşlum cuca tucışsumatulli.

19 *sananima átubjlamuta, san tsteclateana sspent'ndjananima scorpiandjananima, çgurmubjlanqcindjananima áeun, san bqV matuqgunoa èca.*

20 *ánnufámalm sananima cumudupunur, cutupj-san ula jabagudaük, san ála jabagudua san tstumu-ecamaüsella āpa évn'un.*

21 ¶ *cunji xarun Jezus cuçifabagurmutuda eufpicun, cucutqnada, 'édqbuun, Lërda usipi, evn'upjnda, seja ácutegatan, sandqgia šançi āgçipj sa tuçinnumqmutuda jəalqcindjananima, sa tujəalena-tuda cutupj çjəaljamalimunçi, cutegata édqbuun cundqm satucunada.*

22 *édqbuun ja cuūlatak annu, àmana jəalamutunnaca maquançi, emuatupan; emupj áeun àmana jəalamutunnaca, mamqgua tupan annu jəala, cunjın áeun mamqgua tstujəalenata.*

23 ¶ *cutumufunatuda ciçieja musatealançi cutupj-tupan cumurada, tella tecjaci san tsteçigjatacum annu jabaguda.*

24 *jàgç sananima profit meqgu, çij'ndjan áeun euteçicurada san tsteçigjatacum, cundjan tecaüa-mutuda, murupinda san tumeqgigjatacum, cundjan musüa-mutuda.*

25 ¶ *cucumunida ləš, cumjac-ucutumurada cunjima, tšena, ç cundqm ūj-ūstqgua tuməamanqmutupj eutaceta?*

26 *cucutqnada cunjima, 'ç cundqm tecamandecēata lə, cundqm saredqna?*

27 *culacutqnada*, 'sūna *suscina* sa ūla *cufmutua* lerdnçi, *sina* *godicja*, sūna *sol'nda*, sūn *sin abjlanda*, sūn *sina mujeal'nda*; *sa* *carua* *seja* *txamutuançi* *cuca samacuf maam.*'

28 *culacutqnada* *cunjima*, 'sūn *sa* *qgi*, *cundqm* *sa-ūftagua*, *sa* *çeàmanqmutua.*'

29 *cunjın* *maam* *matujmanatupj* *cucutqnada* *Jezusicja* *ç* *cun' ja* *txamutua?*

30 *Jezus* *culacutqnada*, *ua* *cumenuda* *jerusalem'ndx-lum* *jericupj*, *lupateala* *gumunun* *cunnagqmatuda*, *eicicja* *cucisimalatusında* *ufca*, *cutualqfusunında* *cunjima*, *cutafellisında* *cunjima* *apunoandqgi*.

31 *qlaf* *cutjnuda* *cunji* *ūn* *prest* *ua*, *cunjın* *tecifin* *cunjima* *cuqnada* *ácu* *üşan*.

32 *levjt'nda* *tumunifin* *cunji* *ūn* *cucutalagunuda* *cunjima*; *cunjın* *ácu* *cuqnada* *ácu* *üşan*.

33 *samaritan* *ua* *mutta* *jnafin* *cutupj* *cunnagqmatuda*, *cunjın* *tecifin* *cunjima* *cumutaqguda*.

34 *cuūnegatuda*, *cuūnamuguda* *ciçin* *suk*, *cutucusellicemuda* *jn* *cun'nda*, *cutucujimutuda* *cunjima* *cetu* *átucujimutafin* *culustakmuçida* *cunjima* *inupj*, *cumxstecuda* *cunjima*.

35 *ámasunna* *cunjın* *çeèllacqtaçafin* *cugumqlada* *cumbj* *pens*, *cutagupicında* *ueur* *tugaguūnçi*, *cucutqnada* *cunjima*, ' *sa* *mstecoa* *cunjima*, *şan* *sa* *tuk-qnqci* *átstaguana* *éfunatqmus*.

36 *ç* *ap'şandjan*, *cunji* *ūn* *sqnisaygjata* *cunjima* *txamutua* *átunnagqmatafin* *lupateala* *gumunun*.

37 cucuqtanuda, 'cunjima mutaāgafin.' Jezus cucuqtanuda cunjima, cucunjita sa ūstaga.

38 ¶ cunji uspan, cunjin ĩnafin, cumutqmuçida vilijupi, cewa marfa matuapuna cutumutuda cunjima ciçin ucqn.

39 cumutqguda macus-cewa mesi matuapuna, cunjin cutumutuda Jezus'nci cxiàn, cumuşmutuda cunjimin cuqtana.

40 marfa cutarugurmutuda ūlu ūstagupi, cumutqcutqanuda cunjima, 'Lerda, ĩ dqrara sa ĩa mutaũkinu çqali gĩsinanupi ĩa uřcipurancı? cunjin dagia ĩacĩa munit alagunat uřstagu.

41 Jezus culacutqanuda cunjima, 'marfa, marfa, ūru ūstagupi sa tarugurmuta.

42 uceali ūstagu tupan xũnaci, mesi cataguda ĩmqci, cunjuiçik gila tumalqewa.

çapts 11.

1 cunji uspan cunjin tqmuşmunışin, cunjin mutaũnatařin ciçicĩa muřatœala cucutanisinda cunjima, 'Lerda, āla tujealanat ĩananima qmuşupi, cewa jon tujealenataşin ciçicĩa muřatœalançı.'

2 cucuqtanuda cundĩananima, 'san qmuşumus san eutœnea, 'ĩananin emun, évn'un sa muta; sa āla mapakmutuana, sa āla mamurumunœan usin cucunjita évn'un.

3 āla tuatamun ĩananima şançı mealan.

4 āla tugaculan *jananima* *jan* ulapunatamus, cuc *jan* tugaculu cundjananima *jananicijipi* ulapunatamus. ulap *alagunat-ullapunatica* *jananima*; āla m̄stecun *jananima*.’

5 cucutqada, ‘*ç*cunji ūn mutucutamura lucuk ūnatupan, ‘*ša* tugaculu, ā man *ja* mutan lovz.

6 *ša* tugaculu *ja* cumutqmutada *inqdqra*, *ı* *atama* mutunnaca cunjima tuatamupi.

7 ucan ēqcin cucutanəa, ‘ulap *ja* tuarugatica, ūā cutuiçikgjata, *ša* cjuālijamalim *ja* cutşugupjafanəata, *ja*çik cutqqa scja.’

8 *ı* *sananima* cutqna, cemuarqgancı cunjın bqv tagua, cunjın cucutstaguana cunjima qmufmumínəali ūru cūca qmufajın.

9 *ı* *sananima* cutqna, ‘qmufisina, san matstagusinəan; tanacuşina, san tstecisinəa; acutufisina, san mamumuçisinəa.

10 qmufuqcindjan cuūla tumutak, tanacqci cumuni tsteci, acutufua cumuni tumuümüçi.

11 *ç* *apa*, tula mamqqa qmufasa bred sananicja cjuāla tuluffaci san bqv tagasa cunjima si? *ç* tul qmufasa apumar san bqv tagasa sspanta?

12 *ç* tul qmufasa úk, san bqv tagasa scərpian?

13 *ç* san ulapandjan tul’ *jəalqmutu* *ımatupan* tagupj sananin cjuālançi, sananin emun évn mutua cutacun cutqqa cunjın ciçin cuspik *ımqcin* ciçicja qmufuqcindjananima?

14 ¶ cucula-manqgulada dev’l luntşāci. dev’l ma-

nqgulaşin luntşāci cutuētānada, àmana cutstun-
nacuşinda.

15 cutjar-cutānada, 'bēlzibub manōana dev'l cun-
jin cutumugşinqmūta culamanqguluş dev'l'ndjan-
anima.

16 ácundjan ciçieja tumjācupj cutumutualaguni-
sinda cunjima évn'un ūştāgūa.

17 cunjīn jēalqai cundjan mājēalamūtaşin cucutā-
nada cundjananima, 'cişdum dāra maam matuqruş-
ata eja bapūnasa; ueur maam matuqruşata eja
ucundecasa.

18 ; tula satan maam matuqruşatasa? ; cundqm ā
munūana eişin cişdum? san'ndāgia ja tucullamanq-
gulu dev'l bēlzibub magşinana.

19 ; étula cula-manqgula dev'lndjananima bēlzibub
magşina, ; cunna tucula-manqgulara sananin mājēan-
djanima? cundjan sananima cutuannusūa?

20 étula cula-manqgulu dev'lndjananima Gēdnçi
ūşqai matuabjīlana, Gēdnçi cişdum şūnqai sananima
cuūēgur.

21 abjī'ūā mşstakmuniqumus uean eişin şer tumu-
lqunnaca.

22 āşat abjīlqai cunjima mjnqgulumus, ciçieja tūpē-
andecqumus, cunjīn eja ūl-atugulu qrms āçişinanqgaşin,
cunjīn eja jmu çilupata.

23 ja tşugunnaca ja cuşgur; ja tşumuşşūa cutu-
pistak.

24 cuşpik ulqāqai èllamanqgulumus àmananançi

cumunitjta bqa tuculan, muafmutupj, cunjim
muafmutunnaca cutana, ámutafjunatœa s'ucqtupj
éçèlla-managulafin.

25 cunjim mutamuçimus, cutsteci ucurtupaci, madq-
gutasana, matuafugata.

26 cunjim eja ççqtaca, cunjim tumutsamutu cunjima
sev'n cusfik çiçieja manœana ulapaci, cundjan mutq-
murçella, cunji ün manœan ulapa, bqv cuca ĩa mu-
nifin.

27 ¶ cunjim cundqm àgimutafin cepa àmana gu-
munun mutua cugqlaygutqnada cunjima — 'cunji
cepan sabagudua annu seja maçafin, dapufnda sa
tsdapulafin.

28 culacutqnada, 'cundjan āfa sabagudua, Gœdnci
cutqnapj muafmutua urumumutua.

29 ¶ àmana ĩzuk eçjameagatafin cucutqnada, àrum
mutua àmana annu ulapa; cutanacusin sijn, cundjan
bqv tumualagunœa sijn, cunji sijn tupan Jona profit
tuçalagunafin.

30 cuca Jona àmunifin sijn niniviœalançi, cundqm
àmanandşlam maçcu cumunœan àrum mutua àma-
nançi.

31 cœn elalama jujment-dara cucutuunnusûa àrum
mutua àmanançi; cunjim cucqtacuda ĩm àmuc
uşindşlam murupj solamanicja ĩœalqci àççjafinaca; şan
cumamunata solamanicja manœana.

32 ninivi œala jujment-dara cucutuunnusûa àrum

mıtıa àmanançı ; cundjan dağia cumonnisinda Jona cutqnatumuraşin cundjananima ; şan cumamunata Jonaicja maneançı.

33 àmana tutugataqmus cand'l cunjııçık tsuqtuteca tıtecan, bas'l etacunupı, cand'l stic āguncıtupan cunjın tumurandeca, àmana cutupı utuşmuçia cja teci jeala.

34 tella cutujøalamuni apipı ; sina tellan arugata-pisinatqmus sin' apin cjealanøa ūlu ; sina tellan unnacanqmus sin' apin euŭlámuşarmunūa.

35 msstecusinoa, san jøala-mıtagatacan ámuşardıneali.

36 sin' apin tıla ūl jøalanata, ámuşatunnaca èca, sa sa-ŭljøalenuarmıtıa, cuca candl sūn tuğarmunia scja tujøalanqmus.

37 ¶ cunjın cutqèllaşin farise cunjıma cutumıtsu-gatamıda, cunjın cumıtqmutıda atumupı.

38 ā atıınun cunjın bıv ĩa mıeısida, cutupı farise cutstecıtunnacıda.

39 Lørd cunjıma cucıtqııda, 'san farise'ndjan san muni tstıecıı tıla ser, atama çgqmııda, san mıtta etacın ūla tıruğarlıpata, ūlapeastıgu 'nda.

40 san mılamıa, çapa, āgun ūstıagıa, bıvııda āla ūstıagara etacın ácın.

41 san āla tumıtaāğıana san tumıtakmıtacın, san maçsellanunnaca mııtıa.

42 ! cıacıjıa sananıma farise'ndjan ! san muni tstıagēa

tjâ mint ru ßbdqra áeun, san muni ūstukûa jujment, Gød'nçi mutaāgunda; san ā taqēōa eundqma áeundjan áeun san ā uftaqēōa.

43 ; ejaçjûa sananima farise'ndjan ! san'ndqgia muni tumututumutucuru āguncssa tumutu ùna sinagog, san muni tumuuāgucuru ùna mrcreitun.

44 ; ejaçjûa sananima scrib'ndjan farise'ndjan áeun ! san'ndqgia euca-gæeu tuñmuçi matecaûa, ujamalim eunji āgun tjuqgamata, bq̄v cutupj j̄ōala.

45 ¶ l̄ōs̄ eunjima eulacutqnada, 'eundqm sa cutqna-jin j̄ananima áeun sagqqlangj̄ata.

46 eucutqnada, ; ejaçjûa sananieçipj áeun l̄ōs̄'ndjan ! san'ndqgia muni tuqsumuna j̄zuk, san mutta cutupj bq̄v āla tucamqtu èca ùfçei.

47 ; ejaçjûa sananima ! san'ndqgia munit elqna profit'ndjananin sepules, sananin emualan taquqmjaš̄inaca.

48 x̄un san tumuteci urumunqci sananin emuallupj eundjan ūftaqgaš̄inaca ; eundjan cacuqmjisj̄nda eundjananima, san munit elqna cutupj sepules.

49 Gød j̄ōalqci eucutqnada, átjaminea eundjananima profitndjan aposlndjan áeun, eullum cacuamjisineā utjatu, eumutatstx̄ūlatea áeundjananima :

50 sapa profitdqrandslam tumanjamaqgaš̄jn usi tumunifinçi uspan q̄rum mutua àmana cutumuj̄ûa.

51 abl'nçi sqpançi uspan zacarijasnçi sqpupj, tumuacupunaš̄in elts templ'nda ùnatupan ; x̄un j̄q̄gi sananima, q̄rum mutua àmana cutumuj̄ûa.

52 ; ejaçjûa sananima l̄ōs̄'ndjan ! san atuda çḡjgulata

jəalupj, san bəv muçida, san usipalanuda àutəsmuçi-
findjananima.

53 cunjın cundəm cutqnaşın cundjananima, scrib-
ndjan, farise'ndjan áewən cujànısında cunjima izuk,
cundjan cuçicungutqnisında cunjima ūru cutqrupj.

54 cundjan eēnanısında cunjima, eçànısında cunjima
tucutqrupj ulaqəci, eiçicja çəğitəgupj.

çaptis 12.

1 àmana izuk āpan çgjaməagataşın cumatecilupeni-
sında, cuĵa çəğgĵida cundjananima, 'amaləgunisinoə
farise'ndjananın lev'n, cundjan dağia muşqmuna.

2 cutjaşagjataewən cuŭla-cunaştasanəana, cumatuqtu-
tecēataewən cumatecūan.

3 ámaşan san tucutanəci jəalan cumamureəan; tute-
can san tucutanəci ufeitunçj tupan, ueur āgun cuma-
gqlan-umurisinəa.

4 sananima şa tugaculuəalupj ácutan, 'ula maacun-
atjəəalan apipj acupunəcindjananima, cunji uşpan
cunjuičik çila tuqrugatisinəa.

5 áĵa-əgĵəana sananima mamaacunatacipj. cutupj
san maacunateəa, cunjin acupuèlləmus ā abjlamuni
tupəamuçi éluçj, şūn áçəqli maacunurmutu sananima
cutupj.

6 ç bəvunda fĵv tufar matqmufu cumbj fartiyupj ?
Gəd bəv cutupj mulamenata uəəalj.

7 *sananin uſta cuŭl' jəala-tumen. san ıla maacun-ataŭna 'ndağia, san āſa mannuna, tuſur bəv eçea.*

8 *ı sananima əğja, cunjın ıa urumunqci àmanağ gumunan, àmanandslum məcə cunjima cucuruə anjlgumunun.*

9 *ıa ımqnuruə àmana gumunun, átstumqnuruə anjlgumunun.*

10 *cunjın duçicıqci àmanançı məcunçicja cumatugəçluə; aſengutənqcinçı ıma cuspıcunçı cunjın matugəçul'unnaca.*

11 *cundjan sananima cıssımuçimus sinagogupj, ma-jistratupj, abjıacındjananıçıpj san ıla mujəalatlilüna san çəğjəana, san tucutanəana.*

12 *ıma cuspıcun dağia cutujəalanəana sananima çə sarun san tucutanəana.*

13 ¶ *ıa àmana gumunun dslum cucutanuda cunjima 'tsəna, āla cutanun' əalicja, cunjima āla çəçli-tufuktağun ıa ıpa tstüməellapunaſın.*

14 *cutupj culacutanuda, 'ıa ı bəv matutsəna, ı bəv tufuktağua sananima.'*

15 *cucutanuda cundjananima, 'amaləgunisinəa, məstecusinəa tjeatugəğusinaük, ūru mutəguündəğia cunjıçık tstümisinamutuən.*

16 *cucutanuda cundjananima parəbl'a, 'ūru mutəguünçı isin cupuſuda ızuk.*

17 *maəm cumacutanuda, 'ç cundəm ūuſtağuşən, əŭla çənur amjim tuşelləğü ?*

18 cucutqnada, *šançita áũstagan* : *áũllea q̄ta tuũ-*
sella, átelançamateã àmaçicssa : cunjın *átuũsellaguã*
amjim, ácu setunda.

19 *ámacutanõa cuspid*, ‘*ša cuspidica sa ũru mutak*
q̄rum, nanealupjında ; *muãsmutua sa, atumutagua sa,*
ulmutagua sa, sabaguãmutagua sa.’

20 Gød cucutqnada, cunjima, ‘*mulamia, šançi lucq-*
gun sina cuspid cumatjũã,’ ; *apa cunji uspan cunna*
mutaguanã sa tuurancagajın ?

21 cundqm tq̄rumutaguã, bqv *ãla tuũrumutagu*
Gødupj.

22 ¶ *cicicja musatõalançi cucutqnada,* ‘*ĩ sananima*
cutqna, ulla mujõalatullicõalan sananin açãtipj ; cun-
dam *étumisınamutuanã ? sananin apipj,* ; cundqm
édãfmutuan ?

23 *açãã annu manõana atama, api annu manõana*
ujsã.

24 *alagunisina rav’nz’upj, cundjan bqv ãla tupusu, bqv*
ãl’ usagu, cundjanagaçik ũsellagu, Gød cutupj cutu-
sınqmũta, san mutta manõan’ ĩma, bikãmali bqv cuca.

25 cunji *ãmãna ã abjlamuni maãm matudaruq̄nũr-*
çella uçõali cũbit.

26 *san tula mjõamuni èca ũstagupj* ; cundqm *san*
muni mujõalatulli ácupj ?

27 *alagunisina liliupj,* ; cundqm *cundjan pusũ ? cun-*
djan bqv ũstagu, bqv gumaca ; *ĩ sananima q̄gja, sola-*
man àmunifin ĩzuk ũletasa bqv tumuãletasimũtuda
cucunjitqei.

28 tula Gød cundqm tuuletasanasa tucula juca, àrum munia, ámafonna cutumutupøapucu uvn'upj, ¿apa san? cutudupøa sananima āfat xūnqci èca çisinana.

29 ula tanacicøalan, '¿cundqm ían atamøa, cundqm ían uløa? ula mujøalatullicøalan.

30 cutupjndqgia àmanqdara usùalandslam cumunitanuk; sananin emun cjøalqmıta san cutupj tanukmıta.

31 ¶ san mutta san ĩa tanacøa Gød'nçi cıjdum, cunjın cuūla ççätua sananima ácuana.

32 ula maacunaticøalan èca tstumba, sananin emun dqgia cutagucurqa sananima cıjdum.

33 tqmujisina san mutakmutacun san tumutaũktqguan; ũstukmutagucasanna tstjıgu tumaamunatumnacı, tıuranqgu évn'un tubapunnaca; cutupj lupatua tumuçaanaca, àmøatellia tatamungutunnaca.

34 san tstıuranqgu sananin suscin cutannumutuana.

35 maamasisina usnuk, tutugarmunisina sananin lanp.

36 san alagu-palanøa cuca magqlıgua cundjananima tsenmutuançi tsupalana cunjın sunatqmus tstucucandslam; cunjın cqtacqmus, mutacutufumus cundjan cuā umuçisinøa cunjına cucıtacun.

37 cunji tumugqlıguqcındjan matufabagud'annu, cutupj tsenqci sunatqmus mutatsteci-amalagumutu. ĩ sananima xūn àgja, cetı cumaamasatecøa usca, cu-

tıataməa cundjananima, cətu cumanatuatameəna cundjananima.

38 cunjın tula mutqtsteci *amalqumu*tu cundjananima secund *ōç dıra, fıd ōç dıra áeun cundjananima cundqm amaluk mutqtsteci, cunjın cutufabagudua cunji tumuqaligundjananima.*

39 *jəalenitisin şan* ; tıul ueur-mutaguā upaşumuni *ıa mutaqışınata cumşstakmutasaca, cunjın bıv alagunat ulıpatasa cundjananima cıgın ueqtupı.*

40 *cucunjıta san āla upaşumutıa, àmanandıslım maean dağıa cucupagundecəa usıpa cunji şaran àmana tstanacunnaca.*

41 ¶ *pets cutucutqıuda cunjıma, ‘ç Lörd unda sa cutqıuda şançı parabl şananıçıpı stupan, unda àmanıqdırupı sa cutqıara ?*

42 Lörd *cucutqıuda, ‘ç cunji řūna, jəala ueur mřstukàguūn, cutupı třenqın cutumřstakmutuana cıgın ueqtupı, cutupı tıatumutupı ləmar.*

43 cunji *ūřtukàguūn annu matufabagudua, cıçıçıa galıguā cundqm mutqtstecimus ūřtaqu.*

44 *řūn sananima řàğı, cutumřstukàguana cutaceta cıçına.*

45 tula cunji *ūřtukàguūn maam macutqına, řa třena cutstalapanğıata, cunjın áeun aculubata ūřtaquəalançı, ūřtaquəpıamalım áeun, cunjın áeun atama, ulanda, tqlamulamənatanda.*

46 cunji *ūřtaquūnçı třena cumutqtumuçıa məalan*

55 *san tecimus úsa matumuni, san muni cutqna,*
cuputarunəa, *tas cupaturun.*

56 *mufqmunqcindjan, san munit alagunat uapqšana*
saifupj ǵ dqrara san alagunat-uapqsumuniñu şançi
dqra?

57 *ǵ dqrara san ləmar mujəalamunainu?*

58 ¶ *sa tsuginqmus seja şalapanqinci majistra-*
tupj, ā řnqdara upqšanəasa cunjima tumumaculupj,
cunjın seja eissinaūna jujupj, juj seja tuataūna
ofissicja, ofiss seja tstumutaūna prizn'un.

59 *řāgi seja, cullam sula řa manqtsicuriūna, sa řa*
ūla tukfunatəa annuǵu mjt.

çapts 13.

1 *cunji dqra cutjāř-əǵjida cunjima galale-əalupj;*
cullam sapa pīlat əamqgafın sacrifjs gumunun cun-
djan tstqgafın.

2 *Jezus cucutqnada cundjananima, 'ǵ unda san*
ānisqnu şançi galaleəala manəana ulqpa, əcu galale-
əala bqv cuc ulqpa, çisqganaşın cundqm?

3 *ř sananima tuscic, san tula monnainu cucan san*
lamulqca.

4 *cunji aten řlōam tıs cuccundukgqmataşın, tumq-*
mjaşın, ǵ unda san ānisqnu cutupj manəana ulqpa;
bqv cuca jerusalem mutəala?

çeàmasqmunifin aten ð cunjın ā matuūntupeanēa
sabat mēalan ?

17 cunjın çutaèllafın cundam, ciçicja duçicjēala
cuūl unnasida ; àmanqdara cuşabagudisinda cunjima
cunjın muni ūstqgafın ĩma.

18 ¶ cutuçtqnada, ‘ ğ cundam étuçgeçua Gødñi
ciçdum, cundam çgeç ?

19 cuçik mustsd xiùpj, àmana tupuštecafin ciçin
gard’n, cupuşada çuca - çgeç ūlu ūruæ, bikàmalim
cumqtisinda cunjimin cutuşun.’

20 cuçila çtqnada, ‘ ğ cundam étuçgeçua Gødñi
ciçdum ?

21 cunjın çuca çgeç levn’upj, çepa tstumxi - ūstq-
gafın mutan mezs mel, nan cunjın cuūl istunasq-
nada.

22 cunjın çataçınafın jerusalemupj, siti dara, vilij-
dqranda çjâçisinda.

23 uceali ā cucuçtumurada cunjima, ‘ ğ Lerd unda
mutan çs tupan tumeamanqmutuana ? ’ cucuçtqnada
cundjananima,

24 ¶ ĩzuk tumuçialagunisina ūá ceçci, ūru àmana
cumjamana cutumuçialagunisineā, cumjēanisineā.

25 ucuç mutqguūn çamarçellqmus, cunjın taçjia-
tukèllqmus ūá, san tumeakpalan asin, san taçgutuş
ūūpj, san çtqna, ‘ Lerd, Lerd āl uustunnanunna
jananima ; ’ cunjın sananima culatuçtanēa, ‘ ĩ sana-
nima bqç jēala, ğ cullama la san ?

26 cunjın san tuçtanēan, ‘ ĩan muni tqtuçqma-

35 *sananim* ueur cuül-ueurtupanøan, í *sananima* sün ðgja, *san* ía bqv-ía tecùan, cunji uspan çitupan *san* cutanqmus, 'Gød magaligua cucqta, cunjín annu matufabagudua.'

çaptis 14.

1 cunji uspan cunjín mutqmutafin mamuanqguta farisencj ueqtupj atumupj *sabat* mæalum, cumjacu-sinda cunjima.

2 cutumutudazecun cunjimin sapanun dropsi lupuā.

3 Jezus culacutqnada lèš'ndjānānima, farise'ndjānānima áeun, ç *apa*, und' íma tēamananu *sabat* mæalan ?

4 cundjan cutqūa mutuda. *catuda* cunjima, cēamanānada cunjima, cucqtacada cunjima.

5 culacutqnada cundjānānima, 'ç *apa san*, cunji ün tula eiçin qs, oes áeun tula lupjmuçisa uftunnupj, cullam bqv tucisøaraqū ánnupj *sabat* mæalan ?'

6 cumjēanisinda cunjima ðgja cetu ueutumurafin cundjānānima.

7 ¶ cumurada cundjānānima parabl tumujjìn atumupj, cunjín tecifin cundjānānima tanakmutaçu íma ccs tumutu, cucutqnada cundjānānima.

8 *sa* tumujjimus ēdiçupj ula mutica āçu ccs tumutu, seça manøanqcin uā latumujjīūk,

9 cunji ün cunda sapieja íia mutacutqnaūna seça ēamaçiðgūa *sa* šançi ünçi; *sa* matuannusūa *sa* cupq-tumutuā etacun tumutu.

10 *sa tumujimus sa ā mutatumutuana etacun cıs tumutu, cunjın seja jıfın seja cucutanəa, 'tugaculu cumutxeneə sa āğan; cundam sa tumuεuſəa seja tşugatumagatu əalançı.*

11 *ſuınatacəruəcındjan cuıla matuannusisineə, maam mucepunatacındjan cumamutisineə mamuy-gutua.*

12 ¶ *cunjıdara cutucutanuda eicicja jıfın, satstuatamamus dıns, sups'nda ulap jıca sın tugaculundjananima, sın macuəalançı əcun, sın ucat'əalançı əcun, seja tşumutu əmananıçı əcun ūru mutaguandjananima, cundjan seja çıl jıük, cundam sa tumutuſabaguda.*

13 *sa tuatamus festa, jıasa apitupa, əiljna, mamumutagana, əmaſacındjananima əcun.*

14 *sa matuſabaguda mutua, cundjanəgaçık seja tuſabagudua; sa matstufabagudua şınacındjan tuməamananamus.*

15 ¶ *eicicja tşugatumutua muraſın cunji əgja, cucutanuda, cunjıma, cunjın şın ſabagudua Gəđ'nçı cındum bred atumutua.*

16 *cunjıma cutucutanuda,' ua cutuatmuda jzuk sups, ūru cıda cutupj.*

17 *cugalıguda eicın sıvnt'nçı sups tatama cəgaſın cutanupj mıjacındjananima, 'utufisina, əram cum-əaləastak atama.'*

18 *cundjan cəcan tupan cuıl ımənurisında. əcın*

cucutqnada cunjima, 'átetataqguda tucula, áã euála-gunœa cutupj, ā ucqtacœasa ía.

19 áeun cucutqnada, 'átetataqguda fiv ðca ocsàmali, áã euálagunœa cutupj mjácupj, ā ucqtacœa sa ía.

20 áeun cucutqnada, átucqguda ceƿa, íaçik qrum cqtacœa.

21 cunji ssv'nt cumutqçifunatuda ciçieja tœenqeciñi umurupj cutupj. ueur mutqguñ euſalapqnada, cucutqnada ciçin ssvnt'nçieja, 'çja manatstukmuçùa acum stret dqrandsylum, landqrandsylum áeun matumurundjan, umutagqnqeciñjan, ëiljñqeciñjan ámaſqeciñjananima áeun.

22 cunji ssv'nt çjâgjiida, Lerd çuca sa cutqnaſin áũſtaqguda, euã àmaçimuni.

23 Lerd cucutqnada ssv'ntieja, 'manatanacjñœa úlu q-dqra q cutuſ ëuſanqci, cullum uſſimuçi, ſ' ueur tutſâgupj.

24 í sananima àgja, bq̄v ucœali ua ía mjìfin atamœa ſa ſups.

25 ¶ ciçieja cutſugutufuda meqgu, cutupj cutumuſunur-cutqnada.

26 tula ua íaçipj cqtaca, tula cunjín álaſanunu ciçimunçi, cedqbinçi, ciçin eiùalœalançi, cemacusealançi, cemacuseœealançi áeun, ciçin açaĩanda, cunjuiçik cunjín munùa ía muſata.

27 cunjín áeun bq̄v muni munjna ciçin erœs, ía áeun sigijna, cunjuiçik cunjín munùan ía muſata.

28 cunji ūn t̄s elqna t̄c̄uqna b̄q̄v ĩa muj̄ealq̄mutu cutup̄i t̄ub̄q̄pana, ‘ġ unda ĩ ūru-mut̄aġu cutup̄i elenatup̄i?’

29 t̄ula cunjin mj̄eanasa cutup̄i elenatup̄i, cutup̄i alagun̄c̄ind̄jan cunjima ālena.

30 c̄ūt̄q̄nisinaūk. ‘ś̄anġi ūn eġ̄l̄q̄nada, cunjuiġik elenat̄aġu.

31 cunji eij̄ ácan, t̄ula ĩamaca t̄c̄uqna ácu eij̄up̄i, b̄q̄v ĩa muj̄ealq̄mutu, uc̄ut̄um̄as̄mutu, ‘ġ apa, und’ ém̄j̄eanala tuḡīatup̄i ten t̄sznd’a, cunjima ĩa t̄ġamaca t̄ēnti t̄sznd’a.

32 cunjin t̄ula mj̄eanu, ácuua ā àm̄ūca muni, cunjin eġ̄a ĩaminasa cutup̄i t̄uf̄ab̄agud̄ealanġi.

33 c̄ūc̄un̄j̄ita, cunji ūn b̄q̄v ūlj̄ella c̄et̄u mut̄aġafin cunjuiġik cunjin ĩa m̄as̄fata.

34 ¶ selt annu ĩma. ġ t̄ula selt ĩunab̄enasa eġ̄in ápat̄as̄cu, ġ cund̄am cutup̄i ġila t̄ūc̄inat̄u?’

35 cunjuiġik cullam t̄st̄ūc̄inat̄a t̄anup̄i, ſamara t̄st̄um̄umbanda; cunjin mal̄as̄q̄na t̄upan. ufc̄ir m̄as̄mut̄a cuā murēa.

çapts 15.

1 cunji d̄ara tacs ĩ̄eala, ul̄ap̄ēast̄aġueala cut̄uf̄uda eġ̄ic̄eġ̄a murup̄i.

2 farise scrib’nd̄jan áeun cusim̄aġusinda cunjima, ‘ś̄anġi ūn cumūġiġata ul̄ap̄ ealup̄i, cutup̄i cumuni t̄s̄uġat̄am.

3 ¶ cumuruda cundjānānima šançi parabl, cucu-
tānuda,

4 cunji ūn, tula úndred šep tugagu, tula cunjin cul-
lum mulqeu qeali, cunjin cja çèlla-çatacasa ninti
nijn'ndjānānima usitupusin, cunjin tanacīna cutupj,
cunjin bq̄v tstanukèlla.

5 cunjin tecimus cutupj, cunjin cja ummunjina
šabaguda.

6 cunjin mutamutumus cunjin cja jītumba eiçieja
euruq̄alançi, tsumutuq̄alançi ácun, cunjin cundjāna-
nima cutana, 'tšušabagudisin ía, átecicun šep émulq̄-
cašfin.'

7 ácutan sananima, évn'un cumuni-šabagur eucun-
jita qeali àmanançi monnamus, cundjan bq̄v euca
muni šabaguda ninti nijn íma àmana matumõnnu-
naca.

8 ¶ çepanda tula mutagu ten dracma; cūnjin tula
mulq̄casa qeali, cunjin cja tutugatasa candl, cunjin
cja dağutasana miçin, cunjin tumu upisitanaca, cunjin
bq̄v tstanukèlla.

9 cunjin cutupj tecimus, cunjin cja jīāgu eiçieja
euruq̄cundjānānima, eiçieja tsumutuq̄cundjānānima
ácun, cunjin cja cutana, 'tšušabagudisin ía, áçila-
tecicun dracma émulq̄cašfin.

10 eucunjita ùna évn'un, Gødnci anjl'ndjan cumuni
šabagur qeali qa ulapq̄ci maam monnamus.

11 ¶ cucutānuda, qa cumuṭaguda cumbj maqu.

12 ušūq̄cin cucutānuda eiçimunçi, 'édq̄buan, ía

tufuktqanna *ía* étstumisiniamutuana. cundaejipi cutufuktqada cunjın tumisinamutqafin.

13 cunji uspan mutan mœala cœsin, usuq̄cin euıla tumumbada, cucqtacuda àmuc'usipi, cunjın cutstubapunada cœtu tumisinqmutqafin qrugatamutua.

14 cunjın ūl ubapunafin, cucicaguda cunji usipi izuc amafqgu, cœtu ácun camafqguda.

15 cumutqtœumutuda cunji usi siti uançi; cugqiguda cunjima tuculupi s̄ın tuatumunipi.

16 cunjın ejàtamœcurada lœustupœci s̄ın atamafin, àmana bq̄v tuatamuda cunjima.

17 cunjın mujœalanafin, uspan cucutqnada; édqbuanci gq̄liq̄ œala ūru, cundjanqgaçik amafukmutu èca, ícun tamafagqat-apumutu.

18 ácufunatœa édqbuanci, ácutanœa cunjima, 'édqbuancun ácğurmutuda évn'upi, seja ácun.

19 í matuapununnaca-mutuan sina mœcun, ā gq̄ligun *ía* tq̄sja sa gq̄likgjatacun ácundjananima seja cumuni tumutqsagunœatacun.

20 cucqguannuda eçimuançieja. cunjın ā àmuc *ína* eçiman cutstecida cunjima, cutumurada, cudqtada, cuğatuda cunjima útan, cupq̄fuda cunjima.

21 q̄rum ua cucutqnada cunjima, 'ácğurmutuda évn'upi, seçipi'nda, í bq̄v ā *íma* seja tumutuapanupi mœcu.

22 dquq̄cin cucutqnada eçin ssvnt'ndjananima, 'atusin acun *íma* cœs usœa, tudupisina cunjima; tuqtumuçi eçieja ùf riç, tucilinisina cunjima.

23 *acum atusina* eaf *saluria*, tağupunisina, usam *jan atamea*, *fabagudua*.

24 *şandagia şa* mæcan cumapunada, àram euçila àmanqmuça; cumamulqçada, cumatecida àram. cundjan cjàfabagudisinda.

25 eùjamun cutumunida tuçulan; cunjın ünεgataşın ucaçupı cumurada müzie tecilutuşunda.

26 eçida sşv'nt uceali, eçcutumurada cunjima cutupı.

27 eulacutqnada cunjima, 'sin mæcusin cumuçı; dqbua cutağupunada eaf *saluria* cunjın dağia euçila teciağuda cunjima àmanuā.

28 euçıqlapqnada, cumqnarada muçipı; eçimun eumanjımuçida cunjima.

29 eulacutqnada eçimunçı; *alaguna*, ı meagı ş seja átarumumuçıda, ı bqv èca muazagqnada seja; sa bqv āla tağuda ja eid, ja euruəalançı tumuţşagatumuçupı.

30 euçıtacın şan sa-mæcan mutqmuçışın, sina tstumisinana cutumuţşagatamuda inğagacepiamalimunçı, cutupı sa tağupuğuda eaf *saluria*.

31 eucutqnada cunjima, 'şa mæcan sa muni-tşumut ja, cutaceta étumutak sinatupan.

32 jan āla *fabagudua*, *şandagia* usuā cumapumutıda, àram euçila àmanqmuçu, cumamulqçada, cumatecida çila.

çapts 16.

1 cicija musatealançi ácwun cucujânuda, 'cjà mutada ua ũru mutagua, gqlikmutagafin stùsd; cutupj cumurada, 'sina stùsd cubqpwngjata sa mutakmutacwn.'

2 cjàda cunjima, cucutqnada cunjima, 'çcundqm şan émasmuta seja? àgijatumur' ía sina ũstaguþj, sandqgia bqvn ā munā stùsd.'

3 stùsd maam cumacutqnada, 'çcundqm âustaguan şa Lerd ía cuculenurgjata ũstagu: íaçik gjama, qmasmanijna átunnusmuta.'

4 annu áũstagua şançita, nan étumuçulenatqmus ũstqu, ía cutumuçisineā ucqþþj.

5 cuũl'jida apipj ciçin Lerdnçi usqrimutuqcindjānānima, cucutumurada àcingi, 'çcundqm ũru şuşusmutu şa Lerdicja?

6 cjàgjidā, 'cwn ũn úndred mezza.' cutupj cucutqnada, 'satēa sina bil, cja şecamamutua fifti tupan.'

7 ácupj cucutqnada, 'çcundqm ũru şuşusmutu? cjàgjidā ét ũn úndred mezza. cutupj cucutqnada, atēa sa sina bil, şatēcamandecēa fosscos.

8 Lerdā cēşfuda stùsdicja ucalançi, cunjindqgia ũstaguda upuşa, şançi mutandjan, cundjan ā àmanqmutudqra, ím upuř annu, bqvn jēala cjuāljamalim eucan.

9 í *sananima* cutana, *tstumumoaragusina* ulapa mamana; *san tarugatamus* cundjan ál *umuçisinea* *sananima* *ucatealupj* *cutaceta* *munia*.

10 ècupj *maçisinamutua*, *cumaçisinamutua* úlupj; *cunjin* *maçisi-nanunnaca* ècupj, *cunjin* *maçisinanunnaca* úlupj.

11 *san* tula *maçisinanunnaca* mutú ulapa mamana, ¿ *cunna* *tumxstakmutuana* *sananima* xünçei?

12 *san* tula *maçisinanunnaca* mutú *musica* ¿ *cunna* *tumxstecœa* *sananima* *sananina*?

13 *uçœaliã* *cunjuiçik* *urumamuta* *cumbj* *gqligu-*
picindacja, *culalafanœa* *şançicja*, *culacurua* *ácupj*;
culatxumutuana *şançicja*, *culaşenœa* *ácuşançicja*. *sanq-*
gaçik *urumamutú* *Gedicja* *mamanicja* *ácuw*.

14 *farise* *tjeatugaguandjan* *culamurisinda* *cunji* *âgja*
caşenisinda *cunjima*.

15 *cucutqnada* *cundjananima*, *san* *âmanançi* *tumœq-*
gja *şma* *Gød* *mutta* *cuteci* *sanandin* *suscinupj*; *âmana*
cumuni *çifşuñnurgjatacuw*, *cutupj* *Gød* *calaşqmuta*.

16 *le*, *profit'ndjan* *ácuw* *cuã* *munida* *jon* *âmanqmu-*
taşin, *cunji* *uşşan* *Gød'nçi* *cişdum* *cumamumuş*, *âma-*
nqdara *cutupj* *cucussacaşgjata* *muçipj*.

17 *évn*, *uşinda* *cula* *mulqœa* *çja*, *cunjuiçik* *mulqœa*
le *cerja*.

18 *cunji* *ün* *cuçilaşançjatacuw* *œtucœançi*, *ácupj* *tu-*
cumus, *cunjin* *ujâüştagua*; *ua* *tucumus* *maçilafanaç-*
cinçi *cuujin* *ácuw* *ujâüştagua*.

19 ¶ *ürü* *mutaguã* *cumutuda*, *cumuni* *dufmutaguda*.

pspl'a, linintas'nda, cumunit atumutqguda mealealan
ápatufcuatupan.

20 qmwfmutuā ácan cumutuda, lazarus matuapuna,
cunjín cumuni tstumutumartecuda cunjimin gatun
ím ulleapqturuá.

21 cunjín cumuni curuda tanacama muni putacafin
miçipj ūru mutqguñçi tabl'ndslam. àfuljamalim
ciçin ulla cumunit ulumbenūda.

22 ácu nan qmwfjuñ cumalugatuda, anjl'ndjan
ciçicja cutumisjnada, cutumutuda cunjima abraám'ñçi
gjàtacun; ūru mutqguñ ácan cumalugatuda, cutu-
muannmuçida.

23 élan matstusqguna cutalagunuda āganupj, àmuca
cutstecida abraámicja, lazarusicja'nda ciçin gjàtacqnun.

24 eugqlangutqnada, 'édqbuan abraám āla mutaā-
gun ía, āla ççali elinguleni lazarusicja ùf ela simupj, ía
tupalusaèlla lun, śan'ndqgia áçisqgunurmuta pufçei.'

25 abraám cucutqnada, 'śa mçean mujəalanəa sa
saàmanqmutasfin satstumutufabagudafin, lazarus ácan
cutqrugurmutuda; àrum mutta cunjín cufabagurmuta,
sa sqrugurmuta.'

26 bqν cundqm tupan, ípicja ùnatupan cuffairmunata
úlu àsi; śandslam tuqnqcurandjan sananicipj cun-
juicik; cullam ānqcurandjan acumupj cunjucik.

27 cucutqnada, í scja édqbuan átujamin cunjima
édqbuançi ucqtupj.

28 ámagqr fjv macusàmalim; cutupj cuā umureəa,
cundjan ácan qgumuçiūna śançi matstusqgana.

29 abraám cucuṭqanuda cunjima, ‘cumuṣmutisin Moziçieja, profit’ndjānānima ácwān, cutupjī euā murisinea.

30 cucuṭqanuda, bāvā abraám édqāwan, tula apunq-cindylama cundjānānima caqumurasa cundjānānima cumōnnisinasā.

31 cucuṭqanuda cunjima, tula cundjān muṣūqmutu moziçieja, profit’ndjānānima ácwān, cundjānāqāçik muṣatasa apunqeiñi tula çjāmananasā.

çapts 17.

1 cutucūṭqanuda eiçieja muṣatēalançi, ‘cumamucufjuasellēōana; ucuffuasellāci cumatutumaūōana.

2 cunjīn bāv qruçatasa úlu tula cunjīn tumēamasasa úta çin çern tstuurucāna, cunjīn tula tumutupeānguleni écupjī, cunjīn bāv çuc qruçatasa, tula cunjīn tuducufagu ècāçeiñi çāndylama.

3 ¶ mōstēcūsina; uṣuā tula seja tuqruçatasa, sa ānnēa cunjima, cunjīn tula mōnna, sa tstugaculuana cunjima.

4 tula cunjīn tstuqruçatasa seja çuca mēalun sevn tīm, tula cunjīn seja tumēaqjasa sevn tīm çuca mēalun, ‘amōnnāqjāta,’ sa tstugaculuā cunjima.’

5 aposl’ndjān cucuṭqnisinda, ‘Lerda tumuṣatan jānānima jzūk.

6 Lerda cucuṭqanuda, san tula muṣatasa èca çuca mustsd çiā, san āla çuṭqnisinda çānçi sicāmjin ūrutupjī,

mapuasa, matupufünaru sa écan, curumunasaca sananima.

7 ; cunji ün munata, tula ciçicja tumuqaliguā mutq-mutasa tucula gjamaèllan, catl tuatutèllan unda cutanœa cunjima? acum muşgjāmutua sa.

8 bqvà, cucutanœa cunjima, ‘ūstukāgun ĩa étstumisināmutua, muabĭlanœa sa ĩe tsamunipĭ étatutumudqra, étalmutudqra ; cunji uspan satatamœa, satulea.

9 unda cunjin cutegatanœa cunji ssv’nticja cunjin ũleāstगतमस cētū galigāsin, bqvà.

10 san ácun, san ũleāstगतमस san tumuqaligāsin san cutanœa, ‘ĩan usqrişinçitupan ĩan ũstāguda : ĩan bqv mamēusqci.

11 ¶ cunji uspan cunjin ĩnasin jerusalemupi, cutuunnuda samaria galale’nda maanatupan.

12 cunjin mutqmuçifin vilijupĭ ten lepsœala cusif-gjatusinda cunjima cumisan cussipalanuda cunjima āmuca cxs.

13 cugqlaygutqnisinda cunjima, ‘Jezus tsena āla mutaāgun ĩananima.

14 cunjin tecifin cucutqanuda cundĭjananima, ‘mutq-tumuqalagunisina prest’ndĭjananima.’ cunji uspan cundĭjan utuşafin, cĭāmananisinda.

15 ucœali ā culluma matecifin āmanuā, cufunatuda, cugqlanēusfida Gedicja.

16 cutstumulupĭida ciçin esiàn, cēusfida ciçicja. cunjin samaritanu.

17 Jezus cucutqnada, 'ğ bqvunda ten tumεamana-
nara, cī njna ?

18 śançi uan maama cetupan cutumutecigjata Gød-
icja ēufqauru.

19 cucutqnada cunjima, 'cağınxena, sa satumura-
sinanuda.

20 ¶ farise'ndjan ciçicja tumεagjiasin apusa, 'ğ apa,
cunjidqra Gød'nçi ciydum ünεgatean ?' eulacutqnada
cundjananima, 'Gød'nçi ciydum bqv tumucunastasa-
neana.

21 àmana bqv cutupj cutanean, 'j śanà cun, ançinà
cun ! sananicja etacuçitupan Gødnci ciydum cumu-
nata.

22 cucutqnada ciçicja muşatealançi, 'cumεalœana
nan san tstecicuruana mœala àmanandşlum'nçi maçun,
sanqgaçik tstecûan.

23 sananima cucutqnisinœa, 'j alagun acum, alaguna
şûanupj ! ulap utuşicœalan, ula luştegicœalan cun-
djananima.

24 cucunjita tuçişsumqtulli śacandşlum muni mana-
paşqacinata acun śacupj, cundqm àmanandşlum maçu
cumunûana ciçin mœalan.

25 cuĵa sqganœa ūru, àmanançi àram muţua cutu-
muđlafanœa.

26 cucandqgia noa àmanqmutaşin, cuca ççeu cumu-
tisinœa àmanandşlum maçu muţumus.

27 catumisinda, culisinda, cutuluşfuda çpa, cutu-
muğaliguşinda çpa, cunji mœalupj noa tumuçişin

qreupj, belaca cucagatullatuda cundjananima cuūla tutqala mamjida.

28 cučan ácwā lotnçi àmanqmutaca, catumisinda, cutetatusinda, cutqamafisinda, cutupufisinda, celqnisinda.

29 cuca mēalun mutta lot tumanqtsicurifin sodam'ndšlum, cutubelacundecuda évn'ndšlum pušaci, brimston'nda, cundjan cuūlqmēašcinuda.

30 cundqm cumunūan cunji mēalun àmanəndšlum macy tumuťecimus.

31 cunji mēalun, ucur āgun mutua, cunjimin ser ucqā ūsellea ula cupqmuçiūk tucaatacagupj; tuacula munia cunjīn ácwā bāv funatēa.

32 jēalenatusina lot'nçi tucauçi.

33 cunji àmana maam tumēamanamutua, cumulugatēa, cunji àmana maam matumalqcuā cunjīn cutumēamanqmutuana.

34 jūgi sananima, cunji lucagun cumbjā cutumufgiatecēā cuca tēan, učealiā cumulqcuā, ácwā cuā ēā.

35 cumbj cēpa cumagjsinanatuluānapicinēa, učeali cumulqcuā ácwā cuā mutuan.

36 cumbj ā cumunipicinēa tučulan, učeali cumatēa, ácwā cuā munūan.

37 culacutqnisinda ciçicja, 'ç cī Lerd? cucutqñada cundjananima, 'apunapi tēamus cutupj egl'àmali cumagqtuā.

çaptis 18.

1 cundjānānima cumurada parabl tujēalenatupī, āmana ā qmušmutuana, cundjan bqv āla sūq̄tanēa qmušū.

2 cucuṭqnada, ūna siti cumardugada juj, Gōdieja maacunatunnaca, āmanançi ācun issettunnaca.

3 cēpa ulq̄tacamuṭua cunji siti cumuni cqtacuda cunjima, cucuṭqnada, ‘āla tutumaūjāgūn ĩa, ĩacia tuqrugatuūnçieja.’

4 eja ālasaēlluda ēca, ušpan mutta cumacuṭqnada maam, Gōdieja ĩ bqv āla maacunarmuṭa, āmanançi ātissettunnacamuṭa.

5 šançi cēpa ulq̄taca ĩa cutuqrugarmuni, āā tutumaūjāgua cunjima, cunjīn ĩa ā tuqrugardunaūk.

6 Lōrd cucuṭqnada, ‘murisina juj uclançi cucuṭançiatacun.

7 çapama Gōd, unda cunjīn bqv tutumaūjāguana cētū cutumēnagatacundjānānima eiçieja cutumumss-tukmuṭacusin mēalēalan lucukdar’ ācun, cunjīn tula ā umuni ũq̄tura cundjānānima.

8 ĩāgi sananima, cututumaūjāguana cundjānānima eja. çapa nan, āmanançi maçun cupqmunimus ušin, unda āmana tumuṭecisinea cunjima mušarmuṭua ?

9 cumurada šançi parabl āmanançi maam mašūnarmuṭašin ĩma, munit ālasamuṭašin ācundjānānima.

10 cumbjā cucumuçipicinda templ’upī qmušupī; uçēali ā farise, ācuna taes ĩā.

11 farise cutqmuşmunida cumisan şançita,—‘ Gød ı seja şabaguda ı’ndagıa bqv euca áeun ealançı, çedagatu, ucalana, ujuştagua, ı bqv eucan çecu şançı taes jüünçı.

12 ámunı tumuamaşukmunı cumbıbjı euca ēeun, ámunı tukgıata tı cutaceta étugukmutacun cullam.

13 taes jüā ámuca cutumunıda cetupan, cunjın bqv āl’ alagunada évn’upı, maam cumucıda gjátacun, cucutqnada, ‘ Gød āla mutaāgun ıa ulapçı.

14 jügi sananıma, şançı ün cucupqmutada eıgın ucan āfa matuşabagudua, áeuna bqv cucunjıta ; cunji ámanandıgia maam matuşuünatçı cumamıuşgarmutuan.

15 cumıstumenısında eıgıçıpjı ejuálealançı cunjıma cutupı tuéındecupı ; cunjımın maşatealan tıteçıfın, eufısında cundjananıma.

16 Jezus cetü ejuıda cundjananıma, cucutqnada, ‘ ā uutuşısına ıacıpjı éca ejuálealançı, ulap ufeicealan cundjananıma, cullam’ndagıa Gød cutumen umuçıpjı eıgın eıjdumupı.

17 şün ácutan sananıma, cunji ámana bqv maşata Gødngı eıjdumupı euca éca ejuála, cunjııçık cunjın cutupı muçuá.

18 tşenua cucutumurada cunjıma, ‘ ç ıma tşena, candqm uştaguaun tumeamanaqmutupı cutaceta ?

19 Jezus cucutqnada cunjıma ç cumuduupı ıa sa tuşmunurgıata ? ıma mutunnaca, Geda tupan ıma.

20 sa annu jéalqmuta tşena guta, ‘sulap ujuştga-

gaūk, sulap acupunaūk, sula s̃jinataūk, sula ðasqnaūk, sa mafurmutuana d̃qbuic̃ja, d̃qbjic̃ja ácan.'

21 cucut̃qnada, 's̃and̃jan ául urim̃umut̃uda ẽjùala émut̃afin çiafpan.

22 Jezus murafin cund̃qm eut̃ana, cunjima cucut̃qnada, 'sa ā mulak̃g̃jata uc̃ali ; ũla t̃statum̃l̃q̃c̃ua-sa samut̃ag̃ēatacan, cullam̃ j̃mũa-sa apitup̃q̃c̃ind̃jana-nima, sa satst̃uar̃añq̃g̃ua évn'un ; manasig̃ijñ ía.

23 cunj̃in eut̃up̃j̃ murafin euq̃t̃ulleñat̃ada suscin ũlu, cunj̃ind̃q̃gia j̃zuk mut̃ag̃uā.

24 Jezus tecifin cunj̃ima ũlu q̃t̃ulleñata cucut̃qnada, j̃m cum̃j̃õanis̃iñea ũru mut̃ag̃ũq̃c̃ind̃jañ muçip̃j̃ G̃ed̃ñçi ẽĩnd̃um̃up̃j̃.

25 caml̃ b̃q̃ṽc̃uca m̃j̃õana mañj̃āna ñedl'ñçi tell̃añ ũañçi ũru mut̃ag̃ua muçip̃j̃ G̃ed̃ñçi ẽĩnd̃um̃.

26 eut̃up̃j̃ muraf̃ind̃jañ cucut̃q̃nis̃inda, 'ç̃ cunnã tu-meamañq̃mut̃uana ?

27 cucut̃qnada, 'àmana cum̃j̃õañag̃jatac̃us̃iñ G̃ed̃q̃gaçik̃ m̃j̃õanea.

28 pets̃ cucut̃qnada cuñji d̃q̃ra, 'j̃añ ũlj̃ell̃udaac̃un, j̃añ sc̃ja sig̃ijñada.

29 cucut̃qnada cund̃jañanima, 's̃üñ j̃àg̃i sañanima ; àmana, G̃ed'ñçi ẽĩnd̃um̃up̃j̃ èll̃q̃mus̃ uc̃ũ, ẽiçim̃uñçi, ẽed̃q̃biñçi ácan, ẽmac̃usẽalañçi, ẽt̃ũc̃uañçi, ẽiçiñ ẽj̃ùal̃ealañçi,

30 cuñji àmana eut̃st̃um̃ut̃ag̃ua ũlu ũru ẽs̃s̃ s̃añçi mut̃aca, ácan mut̃tañ ácan nañçi eut̃um̃eamañq̃mut̃uana eut̃ac̃eta.

31 ¶ cutumutxuguda tēlv'ndjānānima, cutupj cucu-
tqnada, 'jan utufucjēanacun jerusalemupj, profit'n-
djan ecamanāsin àmanandšlum maquncjēipj cumēa-
lēastaguana.

32 cumataguana jentj'ndjānānima, cumadēneana,
cumatstxūlateana, cumaçilufcaūnigua.

33 cacuđupatisineā cunjima, cacupunisineā cunjima,
mutan mēalan cunjīn cuçeàmananēa.

34 cundjan bqv cutupj jēalisinda, cunji āgja camu-
fatisinda, cundjan bqv āla pufatusinda cundqm cutq-
nat umurāsin cundjānānima.

35 ¶ cunji uspan cunjīn ūnegatamunifin jericoupi,
āmasua cutqmasmūtada ā ūjn.

36 cunjīn murāsin ūru àmana utufāna cucutumurada
cutupj.

37 cumurisinda cunjima, Jezus nazarefa cuqñjta.

38 cugqlāngutqnada, 'Jezus, david'nçi maqun, āla
mutaāgun ja.

39 ūn įnqcindjan cufeida cunjima, cuçeqli ēusātuda
cunjima; įzuk cuçila gqlqnada, david'ndšlum maqun
mutaāgun ja.

40 Jezus cumunida, cuçeqli tstagatada cunjima
eiçicjipj. cunjīn ūnegatafin, cucutumurada cunjima.

41 cucutqnada, ģcandqm seja įsqnara-ūstagua?
cucutqnada cunjīn, 'Lërda átumēamanāngjāta seja
tella.

42 Jezus cucutqnada cunjima, 'àmananēa sa tella,
satumura-sinanada.

43 cuçıtacun cjealenatuda tella, cusigijnuda cunjima, cufabagar-ēufida Gedicja; àmanqdara ácun tecifin cēufisinda Gedicja.

çaptı 19.

1 Jezus cumutqmuçida jericoupi, cumanjānuda.

2 cunjın cutumutuda ua àq̄pamutafin zaceus; cunjın muş tacs jīā manəanqci, cunjın cuāru-muţaguda.

3 cunjın cuçeānuda Jezusicja teci, cumjeanuda, àmana cuūl ufipalqnuda, cetu'ndagia utqluā.

4 cuja dqtuda uru, cutuçjida sicamər ūratun cul-lam tstecipj cunjima; cunjın dqgia tuqna cunji ūn.

5 Jezus cutupj ūnegatafin, calagunuda āganupj, cutecida cunjima, cucuţqnuda cunjima, 'zaceus, mucjaneasa, cupqdecileasa, şançi məalan āā mutq-muţuana sin ueqn.'

6 cufqmicuda, cucupqdeciluda, sabaguduja cumuçida cunjima.

7 cundjan tecifin, cuūlaçqalanygutqnisinda, 'cunjın cumutqtsugatam ulqp'uançi.

8 zaceuş cucuţamunida Lerdicja, 'Lərda amuni-tufuktak étumisinana matumaruqeindjananima; étul-ueqlan cīssagulatı àmanançi amuni-tukşunur cutupj forfold.'

9 Jezus cucuţqnuda cunjima, 'şançi məalan cumuçi şançi ueqtupj ēamananqcin; cunjın dqgia ácun abraám'ndslam mqcu.

10 àmanandslum mqean daqia cucqtaecuda acum tanacupj, ēamananupjnda ùrqcafin-djānānima.

11 cundjān murāfin cutupj, cuçila āgjida parabl cundjānānima, cunjīn daqia cutumutuda jerusalem gqta, cundjān ācuan cjeᅇgusinda Gød'nçi cįdum cja qtsicuri.

12 cutucutānada, 'mamuygutuā cucqtaecuda āmuc' usipj tumutxenmutupj, nan muş cunjīn çila funatōa.

13 cįda cįçin svnt tena, cundjānānima cutumxstakēllada ten pşnd, cutupj cucutānada, mşstakāgan ĩa ēçifunatamus.

14 cullam θala cetumutundslum'ndjān caçellacurisinda cįçicja, cįaminisinda àmanançi cįçicja āgjipj 'ĩan ula tumutxena-ūna şançi uançi.

15 nanθala cunjīn funataşin matutxenqci, cuçqali ĩida cunji svnt'ndjānānima, cunjīn tumxstakēllaşin muni, cuçutumura-curada cundjānānima, 'ç cundqm ūru san āla tuurunara?'

16 qcin cumutĳagjida, 'Lōrda şina pşnd ātstuurunada ten pşnd.'

17 cutupj cucutānada, 'cutegata sa ĩma svnt, sa mutuda maçisinana ēçigqligaşin seja ēcqtupan, ten sitiupj sa mşstakmutuana.'

18 secund qa cumutĳagjida, 'Lōrd şina pşnd ātstuurunada fįv pşnd.'

19 cutupj ācuan cucutānada, 'sacuan sa ā mşstakmutuana fįv sitiupj.

20 ácwán cumutjagjida, 'Lerda gēatacwán sina p̄nd, étuūnamuktecasin, napecina.

21 í'ndagia scja ámaacunatuda, sandagia matumunnaeuā; sa muni-tučqatacak sa tuūsellunnacqnasin; sa munit ufugak sa tstupufunnacqnasin.'

22 cucutqanuda cunjima, 'sa àrum cutqanasin átstunusūa scja, ulapa ssv'nt. ía sjəalqmutuda tumunnaeuā, muni tučqatacquca étuūsellunnacqnasin, munit ufugagu curuca étstupufunnacqnasin.

23 ğdqrara sa tumstakìnara baycupj ša muni, nan éġifunatafin átumenqasa šqcin, ácwán ácwán maèlla tstufabaguda.

24 tsamuniealançi cucutqanuda, 'atūsina cunjimin p̄nd, tstukgqmatūsina cunjima ten p̄nd mutagua.

25 cucutqanisinda, 'Lerda cumutak ten p̄nd.

26 í'ndagia sananima cutqana, mutagēqcin cumatagwana; mutagēunnaca, cumulqcuca àmutagafin.

27 cundjan mutta ía açellacurafinaca, ía àálafanafin tumuṣxenmutupj, tstagatusin' acum, tstaguamigmatuusin ía.

28 ¶ cunjín cundqm cutaèllafin culusteguejida jerusalemupj.

29 nan cunjín èpatugatafin beffagiupj, betaniupjinda, tularupj matuapunqci oliva, cutjaminqpicinda cumbjūnçi ciġicja muſata.

30 cucutqanuda, mutamuġipunna vilij-upj sapicja ſatupan, cunjín sapatstecūa colticja àmasqmunia

tumuçi gata, àmana ĩa tucuçimutunnaca. tuũntupø-
anapunna, acum tstaçatapunna cunjima.

31 tula àmana sapicĳa àl' ucutumuru, 'ĳ cumuduupĳi
sapa tuũntupøanu?' şançita sa lumurea cunjima,
'Lørd'ndçia cutanukçĳata cutupĳi.

32 mĳaminçĳi cucatacçpicinda, cutstecipicinda cuca
cunjin cutqnaşin.

33 cunda tuũntupøanq-dara colticĳa, cutupĳi mutq-
gandĳan cucutumurisinda cundacĳa, 'ĳ cumuduupĳi
sapa tuũntupøanu colticĳa?'

34 cucutqnaşpicinda, 'Lørd a cutanukçĳata cutupĳi.'

35 cutstaçatapicinda cunjima Jezusicĳipĳi. cutupĳi
cuçiçeũsellisinda cundĳananin uşca, cutucuçimurçq-
matuda Jezusicĳa cutupĳi.

36 cunjin cuçĳinařin, cuçiçeũsellisinda cundĳananin
uşca ùn-øan ;

37 cunjin ùneçatařin oliv tulara tumenun, ciçicĳa
muřateala meçqu cuřabagur - ěuřisinda úlu ářaci
Gedicĳa cundĳan muni tecĳin abĳla ũřtaçu.

38 cucutqnisinda, 'mameuşa ciç cucata, Gød ĳamin-
çei, ěvn'un annu řabaguda manøançein annu ĳzuk
mameuşa.'

39 utĳatu farise àmana gumunun-dølum cucutqni-
sinda cunjima, 'tşena sa ā uřcũa seĳa muşatealançi.

40 culacutqnaşuda cundĳananima, 'ĳàçĳi sananima tul'
řandĳan ěuřatasa řindĳan cuçqançutqnařa cĳa.

41 ¶ cunjin èpatuçatařin, calagumunida sitiupĳi cu-
tqnaşuda cutupĳi.

42 cucutqnada, *satul' jéalqmutada şançi dqra sina mealun scja matstusabagudua, àram mutta cutupj satqmufur tella.*

43 *cumealatecœana scja, sina açelacurundjan scja euilussaatea ufluçi gjama, euilicemua scja sipulealan.*

44 *cuülleana scja, euilupatagunea scja miçipi, cuil acuanjisinea sin ciualjamalimunçi, cundjan bq v uelamuniellea scja èca, sandqgia sa bq v upqsumutada scja àtumutaāgafin.*

45 *cumuçida templ'upi, cufsimanqtsicurida àteturpalanafin, àtqmufafindjananima.*

46 *cundjananima cucutqnada, cecamandecēata, 'ş' ueur cumaāpanœana qmufu tqmufu ueur, san mutta san muni çilupata cunjın.*

47 *cumuni çeqgjida cundjananima templ'un mealealan. manœana prestndjan, scribndjan, àmanandjan àcun manœançi cuçepinanada cunjima.*

48 *cutupj cumjœanisinda cundjanqgaçik cunjima ūnna, àmanadqra jzuk cumuracurada cunjima.*

çapts 20.

1 *cunji mealealan cunjın çeqgimutafin àmanançi templ'un, umurafin gospelsa, manœana prest'ndjan scrib'ndjan cutsugutufisinda ciçicjipi ātealandjananima.*

2 *cundjan cucutumuf-cutqnisinda cunjima, 'sa ā*

umurea *ıananima*, ı cunna seıa tıtıenmutuda *ıançı* *ıstıagupı*, cunna seıa *tuabılanara* ?

3 *culacıtıqnada cundıananima*, ‘*alıcutumurea sananima*, *san ā umurēa ıa.*’

4 ı jon *ınafıfın apa*, unda *evn’ndıslam*, unda *āmanandıslam* ?

5 *cundıan cumacıtıqnısında*, ‘*ıan tıla āgıa ēvn’ndıslam*, *cucıtıneā ı dıqrara san muıurdunara cunjıma* ?’

6 *ıan tıla āgıa*, ‘*āmanandıslam*,’ *amanı-dıra ıananima* *cuınıgıtımqmıeā* ; *cundıan cıealayıgıata jon profıta*.

7 *cundıan culıagıısında*, ‘*ıanıgaçık āgıeā cıtupı*. *cullumala*.

8 Jezus *ācun culacıtıqnada cundıananima*, ‘*ēla lı-muraūk sananima cunjımcıpı ıa cıtıabılamıtıacun ıançı ıstıagupı*.

9 *cunjıdıra cumurıada āmananı ıançı parabl* ‘*ıa cıtıpıstıeçıgıada vıığ*, *cunjın cıtımıstıkēllıada cıtıupı* *ıealupı*, *cıçıçıtık-mulçıada āmıç’ısipı mırçel-lupı*.

10 *ıssa tıssın cıtııamınada sıvnt cunjı ealupı cunjın tımıstıkēllıafın*, *cundıananima tımıtıagupı amıım vıığ’ndıslam* ; *cunjı eala mıtımıstıeçıcındıan cacı-đubıtıısında cunjıma*, *cucılenıtıısında cunjıma apıtıpçı*.

11 *cıçıl’ ıamınada ācı sıv’ntıçı*, *cılacığubıtıısında cunjıma*, *cımıtıtıstıulıtıısında cunjıma*, *cucılenıtıısında cunjıma*, *apıtıpçı*.

12 cuçil jaminuda tsdançi; cundjan cunjima ácwun cutuſqunisinda, cucula-manqtsicurida cunjima.

13 cunji-dara vinšd tugaguā cutqanuda, ‘¿cundqm ũuſtaquan? átjaminea ſa maqcançi macuruqcin, culam apuçisinea cunjima tecisinamus.

14 vinšd matumſtukèllqcindjan cunjima tecifin, cumujelqnisinda ‘ſan nan tstumutukèllqcin, uſam ían ā acupunøana cunjima, ían tjamugad mutakgamatøa vinšd.

15 cundjan cucula manqtsicurida cunjima vinšd’ndylum, cunjima cacupunisinda. ¿cundqm vinšd tugaguā cundjananima ũſtaqua?

16 cunjin cuſunateøa, cacuamjøa cunji vinšd matumſtukèllqcindjananima, ácupi tjamugad cutstumutua.’ cundjan cutupi murafin, cucutqnisinda, ‘Gød euā uſcùa.’

17 calagunqutqanuda cundjananima, ‘¿cundqm ſan ecamandecēata?’ ‘ſin elanøala álaſqnaſin cunjin ſin mamutecēqci èmuran āgun.

18 cunji àmana cunji ſipi çilupiteca caſineøa, cunji ſin cupatqgia cunjima cuül acuqſineøa.

19 ¶ manøana preſtndjan, ſerjb’ndjan ácwun cunji ſarun, ejaçcepinanuda cunjima; cumaacunatuſinda àmanançi; cundjandqgia çjøalisinda, cundjananicjipi cunjin cutqanuda cunji parabl.

20 cumjacalagunisinda cunjima, cjaminisinda ènana-lagunqcindjananima, cundjan muſ āla muſqmanisineøa íma àmana, cundjan çjànisinda murupi cunjima ulqpa

cütana, cundjan cjanisinda ciçicja tagu guvnsicja cunjima tutumaña ciçicja.

21 cucutumurisinda cunjima, 'txena jan seja jəalq-muta xuntupan əgja, sacun bav muni maacunatiqgja àmanançi, sa xunqtupan muni əgjatumuşgjat' jan-
anima Gədnçi txena.'

22 çapa, und jan āla tukmutuana tribüt sezaricja, und jan āla umqnuru?

23 cunjın cupusatuda cundjan ucqlanaşın, cundjan-
anima cucutqnuda ç cumuduş san ja ucqlanu?

24 tualagunisın ja peni. ç cijnna tellan şan ecaman-
decēata? culjagjisında cunjima, 'sezncja.'

25 cucutqnuda cundjananima, 'şan taqēəa sezsicja, sezncjaçin, şan taqēəa Gedicja Gədnjaçin.

26 cumjəanisında cunjimin cutanupj egqlanupj àmana gumunun; cutunnacusında cunjın əgjasın, cutqña cumutisında.

27 ¶ utiqtu sadüşe cutaşuda ciçicijpj, cundjan cutusikmuta nan çəàmananupj, cundjan acun cucu-
tumisında cunjima.

28 cucutqnisında, 'txena, moziz cecamqnuda jan-
anima, tula uan çujamun apunu, cəpa tucua, tula cunjın apunu cjuəl' apisùa, cəmacusın cutstucəqmuf cunji cəpançi, tjamugad şanarat umuniəgu cjuəla cujamunçicja.

29 cumagqtuda sevn mamacusāmalim, jm ua cutu-
cuda cəpa, capunuda cjuəl'apisùa.

30 *secunda* cutucuda cutupı, cunjın ácan capunuda cıúal'apisúa.

31 tsd ácan cutupı cutucuda; cundqm ácandıan cutakdatada cunjıma, cundıan bqv çılusıjellada cıúala, cundıan cumqmıııda.

32 uspançıtupan ceıpa ácan capunuda.

33 çapa nan çeàmanqnun, cunji ün tukmutuan cunjıma? sevn'ndqıa cutakmutuda cunjıma.

34 Jezus culacutqnada cundıananıma, 'cıúalıamalım şançi mutua cutakluffamuta, cutumutakluffamuta.

35 cundıan tumuıngutua cunji-dara tumεamanamutupı cutumutsūlisinεa apunandılum, cundıanagaçık tuluffamutua, cundıan ácan bqv tumutuluffamutu.

36 cundıanagaçık çıla mqmııεa, cundıan dqıa cucqçecu anjl'ndıananıma, cundıan cumunisınεa Gødncı cıúalıamalım, cundıandqıa tumutsūla cıúalıamalım.

37 mqmııçındıan cutumεamananınısınεa, mızız cutupı cığgıııda ùna cutufın, cunjın tstıapunaıın Lerdicıa, abraám'nçı Gød, izac'nçı Gød, jacub'nçı Gød.

38 cunjın bqv mulcucıındıanıçııı Gød, àmanamutucın - dıananıçııı tıpan, àmanadara cıçıçııı çıàmanamuta.

39 ¶ utıqtı serıb culacutqnada cunjıma, 'tşena ıma tıpan sağgıııda.

40 cunji uspan cumııεanıında cunjıma çıl' ucıtu-murupı.

41 cunjın cucütqnada cundjananima, 'ç cundqm āla āgjisınu, Crıst muf davin'ncı mqcwan ?

42 david cctü cutucutan ùna sqm, 'Lërda cucütqnada şa Lërdicja, 'tstsumutan şa ufjipj.

43 nanupj, étstutecilatqmus scja cundjananima, cuca cřia tstecilata.

44 david annu tuapumutu cunjima, Lërd, ç cundqm cunjın āla muni cemqcwan ?

45 meqgu àmana mufmutacadra cıçicja mufatealançı cucütqnada.

46 amalqgunisina scrib'ndjananima, cumuni dupjncuf muc' ufca, cumuni tümüüġatatacaf ùna marcit, cumuni cufġjatacusin āġwan tstuāġu ùna sinagog, tamumutaġu caru fest atamaqdra.

47 cumunit atayġjatacusin ulqtaqccepandjanın ucateala, cumuni tamufmutaqcusin şatura cunaştasın tümutecipj; cundjan āřat şzaca cutumututumaüisinea.

çapts 21.

1 calagunada āġanupj, cutstecida ūru mutaqueala tġġusın cundjan ççãtasın ùna trezsi.

2 cıtecida ácwın ulqtaqccepa apitupqci icemaşın cumbj mjt.

3 cucütqnada, řün ácwın sananima, şançı ulqtaqccepa apitupqci cıcemada āřat řūna, ácwındjan bqv cıcan.

4 *şandjan* cuūrūmutagatacan cullum cutufuktak, cunjın mutta apitupçei cuūl-icem cunjimin tstūmı-sınqmutu.

5 ¶ utıqtu cucqtūnisında templ'upı, cunjın muş ım ūletas sı matelqna, cunjın ácan úlu matuuletasana ámana muni tstaqafın cucqtanuda.

6 cundqma san alaguygıatacan, cuméalatecəana nan, cunjıçık çil elamunà èca, cuūla mellean.

7 cucqtumurısında cunjıma, 'txena, ç cunjıdara caqana cundqm? ç cundqm ácan ıan tstecipufatəa şaŋıta ūnegatqmus?

8 cucqtanuda, 'mstecusına san tumeygaūk; ūrūndaqıa ıa cumısqamun tumujamınəá,' cucqtanısınəa, 'ı ámuta Crısta;' cı̀patugurgıata; ula lıstegı-nıcealan.

9 san murqmus ıamacupı arugartullında, ula maa-eunaticəalan. cundqm'ndaqıa cuıaūnegatəa, cunjıçık ıa caqgundeca.

10 cunjın cutucqtanuda cundıjananima, naşan cuçqatua ácu naşanupı, cıydum ácan cuçqatua ácu cıydumupı.

11 usın cuçsuktullūa úlu sipulealan, amasıqında, mımıteca 'nda; ácan alagunanda évn'un tumaacuna-tçei cumunūa.

12 şaŋıta ā ūnegardunun, sananima catusınəa sınogogupı, prızn'upında, san tumuatəa cıyupı, txen-əalupında ıa tıamagad

13 cundqma san tecımus san ā amalqumunūana.

14 san ā çeàmutua bqv ĩa mujøalamutupı sananin cutanupı.

15 ĩndagia átaguana sananima ùn, jøalanda, cutupı sananieja açelqeurundıan cumjøanisineø duçieııpı, çgatupı ácun.

16 sananin emundıan, dqbındıan, sananin macusindıan, sananin ucat'ndıan, sananin tugaculundıan cutagusineø sananima apunupı; cutuacucamjøø sananima cutıar.

17 ĩa cutıamuga-tstjøala-gqmateø sananima àmanqđara.

18 bqv uceali ufta sananin tqşandşluma mulqea.

19 san ā munitasanøana, cundqm san ā àmanqmu-tuana.

20 san tecimus nan jerusalem meøl-uffaata qrmia, san tstecipufateø cunji uşpan cutarugateø cja.

21 cunjıdara jerusalem mutucındıan cuā utuşua tularupı; cunji ùnatupan mutucındıan cuā manaç-cqtukmulqea; usin mutucındıan ácun bqv āl utuşmuçua cutupı.

22 şançi meøleøalan muçıqlapanqci, qđt ecamqnci cumøleøaftagua.

23 ;cıacıua ìmbunqındıan, ān áşucındıan ácun cunji meøleøalan ! úlundagia cutarugateø usin, şançi àmana cumaşqlapanøa.

24 cundıan cutumucufiumqmjøø sosda èpan, cutumuatuşineø usøøalupı, jerusalem cumatstecilupenøa

jentjla; nanəalupj jentjil *tasasinamutagua* cuūla bəpunəa.

25 ¶ *cumatstecisineana* lumun *matunnacəci*, *ánnu-canda*, *apuranicunda*; usin *áewun àmanəqdara* cutarugateə, *cumaacunatisineə* écupj *izuk dufua*, *izuk çilineə*.

26 *àmanəqdara* suscin *cucubəpunəana* *maacunata*, *calagunisineə* *mamaacunatupj* usipj *cupeəci*, évn *cutəqmunatacum* *cugəugusineə*.

27 *cunjidəra* *cutstecisineə* *àmanəndəslum* *məcu šacəu* *təcuçijunəgata* *manəəan* *abjla*, *manəəan-əletə* *alagunanda*.

28 *šan* *éəgigjatacun* *ünəgatəmus* *cunjın* *san* *cumunəan*, *san* *alagunəəan* *əganupj*, *san'ndəgia* *əja* *tstuməamanəmutəana*.

29 *cumurada* *cundjənanima* *parabl'a*; '*alaguna* *figtissa* *ürur*, *áewun* *ürurdə*' *áewun*.

30 *cundjən* *manatucəmatəmus*, *san* *əja* *jəala*, *ə!* *əsi* *əpatugətja* *ərum*.

31 *san* *áewun*, *san* *tecimə* *éəgigjatacun* *ünəgata*, *ljəalenatisineə* *Gədnçij* *əjndum* *əjəpatugə*.

32 *šün* *jəgi* *sanəanima*, *àmana* *ərum* *mutəa* *bəv* *jə* *muləcuə*, *ə* *üləəstegurdə*.

33 évn, *usında* *cuəneə*, *écutəngjatacun* *cunjuiçik* *əneə*.

34 ¶ *məstecusina*, *san* *səqtənaük* *izuc* *atama*, *izuc* *ula*, *šançij* *mutəa* *üstəgu* *áewun*, *cunjij* *məəalun* *sənənimə* *uçinnumənəük*.

35 *cuca gupuf cuñegateana àmanupj usùalan tu-
gagua.*

36 *san ā alagumuțuana, qmușmuțuana san mamu-
rumunaūna tumumutaūkmunipj cunji arugatamus,
tumututșumunipjnda àmanandslam maçuançi șapa
nan.*

37 *cunji mealan cuçeğgimutuda templ, cunqđjan
manqmutuda oliv tularan.*

38 *àmanadqra cututușmuçida templ'upj įm ámașunna
qpan murupj ciçicijipj.*

çapts 22.

1 *bred levnapisùa fest cièpatugatuda, matuapunqci
qņjna.*

2 *maneanqci prest'ndjan scrib'ndjan ciâçepinanuda
cunjima, cundjandqgia cumaacunatisinda àmanupj.*

3 *satan cutagumuçida judasicja matuapamutașin
iscariat, cunjin ácwun cutșumutuda tēlv'ndjananima.*

4 *cucqtaçuda, cucuțqnuda manean prest'ndjan-
anima, captin'ndjananima ácwun, 'ġ cundqmqmuf cun-
jin ēnatqgua cunjima àmanapisù dqa.*

5 *cundjan eufabagudisinda, eufarisinda cunjima
muni.*

6 *çetu ácwun cutuçuqnuda, cumuni tanacuda ēnatqgu
cunjima àmanapisùdqa.*

7 ¶ *cuñegatuda cunjidqra meala bred levn apisùa
atamqci, qņjna matqgupuna.*

8 cjaminada pëtericj, jonicja ácan, cucuqanada, 'mutəastakəgupunna āņina įan tatamean.

9 cucuqanapicinda cunjima, 'ġ cī sa tuŭstəgucuruana įpicja?

10 cucuqanada cundacja, 'alaguna, sapj muçimus sitiupj, ua cusaatəa sapicja sima tasetə tasetįna, mutəsigjəmuçi cunjima.

11 sapa cutanəa ucur mütəguŭnçi, 'təena scja cucuqan, ġ cī ucur étstəugatumutuana āņinançi įa musa-tealançi?

12 cutualagunəa sapicja rum āguna ŭləaselləci, cunjın sapa tstuŭstəgusan.

13 cucuqatəcpicinda, cutecipicinda cuc' umurəfin cəpicja. cuja ŭstəgūpicinda āņinançi.

14 cutupj xs cucəgəfin, cumutəmutada, tēlv'ndjan cutəmutada cunjima.

15 cucuqanada cundjananima, 'ŭlu átənnunada tsugatumutu sananima śançi āņinançi ŭj sagatapununun.

16 įndəgia sananima cutəna, éla ġila įatətaməna, nantupan mələəstəgərcellan Ğed'nçi cįnduma.

17 catada tala, cufabəgərcuqanada, cucuqanada, 'atəsin śan, įmisin ŭngumbj.

18 į sananima cutənəndəgia, 'éla ġil uləna vjın tissa, nantupan Ğed'nçi cįndum cucəgumus.

19 ¶ catada bred, cufabəgərcuqanada, catuŭgəsida, cutuatamada cundjananima, cucuqanada, 'śan ś'api sananicjipj matukgəmata, śan san ŭstəga mujəalan įa.

20 cucunjita atəlləfin catada tala, cucuqanada,

‘*šançi tqla annu àruma testament ša sqpan, sanani-
ciji pi mamani mukgamata.*

21 ¶ cunji ūnçi ūş *ša ēnata gwa ša cutstsumur
tabl’un.*

22 *amanandxlum maean cucatuk cuca ecamandecē-
ata, i eiaçjūa cunji ūnçi cunjima ēna tagwa.*

23 *cumamucutumurapicinda cutupi, ‘ç apa, cun šan
ūştaguān ?*

24 ¶ *cumaduçieçapicinda, ç cunji āmuş munūana
maneançin ?*

25 *cucutqnuda cundiananima, ‘jentil’ndjananin ei-
dara cumuni tsenagata cundjananima ; cundjan cumuni
tsenagatacun, cumatuapungjata, šma ūştugandjan.*

26 *cundam san bav munūan. sananin maneançin
cumunūana cue’ usuçi ; mamuwçgutuçin cumunū-
ana cuca ūştagua.*

27 *ç cunji ūn maneanu, atumuçuūnda, eiçieçia tsuūş-
tukāguūnda ? atumuçuā ! š ātsmur sananima cuca
tsuūştukāgua.*

28 *san ša tsumuçuuda émunit-aruçurmutaşin.*

29 *š sananima ātutsenmuçuana cue’ ēdqbuan ša tu-
tsenmuçuaşin.*

30 *san’ndagia ša tstsugatumçuān ša tabl, ulanda
ša eiçdamun, san tumçuāna frona, san tutqsimu-
çuāna tēlv triçndjananima izraela.*

31 ¶ *Lerd cucutqnuda, ‘şimana, şimana, satan seça
eçāçēqnuda ūla tupisteca, cuca ét.*

32 *š seça ātqmufāçguda, sina muçata bapunaūna. ša*

samatajmunurçellamus sa tuabilanœana usuëndjana-nima.

33 cucutqnada cunjima, 'Lërda áã tsucatecœa seja priznupj, apunupjnda.

34 cucutqnada, íãgi seja pets, coc bav ía magua śançi mœalun sa saja tusicua ía mutan.

35 cucutqnada cundjananima, 'ç étjaminafin sananima áta muni tstjigu apisûa, atama tstjigapisûa, cili apisûa, unda san ála muni matumuru mutada. cutusicusinda.

36 cutucutqnada cundjananima, 'ârum mutta muni tstjigu atama tstjigunda mutagua cuã àmasinagu-sinea; sord mutagunnaca, cuã tstetatagua usçaci zicina.'

37 índagia sananima cutqna, śan cumamœcamandecœatacun cuã mœalœastegatœana ía, 'cumatecisinda cunjima ulqpa, cuülœastegatœana íacjipi tucuanafin.

38 cucutqnisinda, 'Lörd śan gœata cumbj sord.' cucutqnada cundjananima, 'usjagata.'

39 ¶ cumanççatacada oliv tularupj cuca muni çatacafin, çiçicja mufatœala ácun culustegjnisinda cunjima.

40 cunjın unnoanegatafin tuculupj cucutqnada cundjananima, tumumystecusina Gœdicja san ulqpu-nataûna.

41 cetu cuççellççatacada cundjananima èca, cuç'si pœana; cuççjamunida, çamufuda.

42 cucutqnada, édqbuan sa tul' ía urumununu uqunupj śançi tqla, áã urumunœa seja tupan.

43 anjl évn'ndšlam cutumutecida cunjima, cutuabjlanada cunjima.

44 izuk euqtullenatada euspik, eqmufada āšat izaca, ciğin acula cuputacuda tanupj, cuc'ulu sapa cuputacuda.

45 cunjin camqtafin qmufellun, cumutatstecida ciçieja muſatəalançi uca māmja, cundjan suscin cutq-rugatafanada uca.

46 cucutqnada cundjananima, 'ç cumuđua san ueqlada qram? cutumumstecusina san matuqlapunata-ūna.

47 ¶ cunjin ā cutamunifin, ūru āmana cutuməagj-nada, judas matuapamutafin, tēlv'ndšlam ua, culuste-gada cundjananima, cunjin euñegatjnada Jezusicipj upafupj cunjima.

48 Jezus mutta cucutqnada cunjima, 'ç judas unda sa tēnatagu āmanandšlam maqunçi upafua?

49 cundjan tɣupalanaſin ciçieja tecifin ácundjan tucaqanaſin, cucutqnisinda ciçieja ç Lərd und şan āl uefua soſd'a?

50 ¶ ueəali ā cutagufitupəanada ufit uſjipja prest manəanqinçi sv'ntçi.

51 Jezus culacutqnada, ā uſtağusina. celindecuda cunjimin uſcitupj, cəamananada cunjima.

52 Jezus cunjidqra cucutqnada manəana prest'-ndjananima, captindjananima ácan templ'qcindjan, qtealançi ácan, ciçieipj utuſaſin atupj, 'ç unda san

manutufuda cuca lupatuupi atupi, sord'a cùanda tagina?

53 émuni tstsumutafin sananima templ'un san bav āla utselanada ja atupi. san mutta sananin sara, amasa-abilqacinda.

54 ¶ cutatusinda cunjima, culustakmuçida cunjima maneana prest'nçi ucaturpi. pets cutulusteginada amuca.

55 cundjan tstumalakèllafin jan élan cupimagatu-sinda, pets ácan cutsumutada cundjananima.

56 àru cepa calagunada cunjima pimutafin, cunjin calagunatada cunjima izuk, cucutqnada, 'sançi ün eulatsuginada cunjima.'

57 cutasik-cutqnada cutupi, 'cepa, í bav cunjima jèalqmuta.'

58 cunji uspan cja ácu ün calagunada cunjima, cutqnafin, 'sacan cullama;' pets cucutqnada, 'ua, bavà.

59 cunji uspan s s ānafin ácu ün cumuabilangutqnada, 'sūnqāpan sançi ün eulatsumutada cunjima, cunjin galaleua, cumjamana.

60 pets cucutqnada, 'ua, í bav jèalqmuta sa cutqnafin.' cunjin ā cutqmutaca coc cutumaguda.

61 Lerda cutumufunatada, calagunada petsicja. pets cutjèalenatada Lerd cutqnafin ennjima, 'coc ā makì-nan ja sa ja tstusicua mutan.

62 pets cutumanqputacuda izuk.

63 ¶ uəala dağupalanaşin Jezusima całenisinda cunjima, cacisinda cunjima.

64 cundjan çəàmasaqamataşin cunjimin tellapı, cutqisinda cunjima tellan, cucutumuş-cutqanisinda cunjima, 'sa àğjəa, ç cunna scja acia?'

65 całen-gutqanisinda cunjima ácun ałena ūru.

66 ¶ ámaşunna mealaşin, átuəalan, manəanqci prest'ndjan ácun, scrib'ndjan cutstuğatuda cja, cutstukmuşisinda cunjima cundjananin cənsilupı.

67 cucutqanisinda, 'ç unda sa Crişta? umurəa sa jananima. cətu cucutqanuda cundjananima, 'étul' umurasa sananima, san bəv ja muşatəa.

68 étula luçutumurasa sananima san bəv ja umurasa, san bəv ja uçtatasa.

69 nan mutta àmanandylum maçu cutumuçuana Gədnçi wjipi abılqci.'

70 cuūla cutqanisinda cunji-dqra, 'ç unda sa Gədnçi maçun? cundjananima cucutqanuda, 'san umuşgjat ja, ámutacun.

71 cucutqanisinda, 'jan bəv çila tanacəa tumuqumrupı, jan murada cətu cutqanaşin.

çaptı 23.

1 cuūl-utuşcamqatusinda àmanadqra, culuşteğuşinda cunjima pılatupı.

2 cuçəğitəğuşinda cunjima, cucutqanisinda, 'jan

muni tecida *şançi ūn nafun'ngi tuqrugataci*, bqv muş tağusinea tribùt sezaricja, cetu muş muta *Crişta*, ciņa.

3 pîlat cucutumurada cunjima, 'ç unda sa ciņ ju-àmalimupj? culumurada cunjima, 'sa sa cutaņgijat *ja*, ámutacun.'

4 cunjidqra pîlat cucutqñada maneanqci prest'ndj-ananima, àmanupj ácun, 'j bqv ála teci şançi ūnci ulqpa.'

5 cundjan cuçğurmuabjlanuda áşat *izaca*, cucutq-nisinda, 'cunjin cumuni bumqmuçi àmanançi, *judea* dqra, *galalilam* acumupj.

6 pîlat tumuraşin *galale* cutucutumurada, 'ç undq-muş cunjin *galaleua*?'

7 cunjin muraşin, 'şançi ūn annu érad cutşengjia-tacun usi ua, cucştacun cjaminada cunjima éradupj, tumutaşin cunjidqra jerusalem.

8 ¶ érad tecifin Jezusicja cuçifabagudada úlu; cun-jin dqgia átealan cutecicurada cunjima, cutupj'ndq-gia cumurada ūru átuşu; cutecicurada cunjima ūştağu *abjla*.

9 ūru cutucutumurada cunjima, cunjin umuşŭa mutada.

10 maneanqci prest'ndjan scribndjan ácun cuçşq-gituk-palanada cunjima *izuk*.

11 érad, ciçin soljs'ndjan ácun caşenisinda cunjima caşemuracqğusinda cunjima, cutşudupusinda cunjima muç' uşca ūletasqci, cuçil jaminada cunjima pîlatupj.

12 ¶ cunji meälun érad pılat'nda cumatugaculuda úygumbı, ātandagıa cumaçelqeurupıcında.

13 ¶ pılat qçalı-tumeagataşın maneānqı prest'ndı-ananima, scribndıjananima tşenmutuandıjananima, āmananqı ācun,

14 cundıjananima cucutqanuda, 'san tuatuda ía şanqı ūnqı, san qçāgitaguda cutupı ía, 'şanqı ūan cumuni bumqmuçımufunda āmananqı; ícun cunjıma ātumı-akgqmatuda sananima, í bqv āla muruda cunjıma ulapa san qçāgitagafın.

15 érad ācun bqv cutupı muruda ulapa, ícun sananima ātıjāminuda cutupı; cunjın bqv āla ūştāguda cunjıma ía tuacupunupı cunjıma.

16 ātaquşubatēacun cunjıma, ātstūcqtukmulqea cunjıma uşpan.

17 cunjın āl uqqtukmulqea uçēali cundıjananima fest-dqra.

18 cuūla-gqlay-gutqanışında, 'acupunşenēasa şanqı ūanqı, ēamananşenēasa íananıma barabasicıa.

19 cunji ūn dagıa cutuluştug-ıamacuda āmanqı ūna sıti, cacupunuda āmananqı, cunjın cutupı cutstumututuda prizn.

20 pılat cuā annumutuda Jezusıqıa ēamananupı, cundıjananima cucıla-cutqanuda.

21 cundıjan mutta cugqlaygutqanışında, 'çcuffacutupuna, çcuffacutupuna cunjıma.

22 mutan cucıla tucutqanuda cundıjananima, 'çapa, cundqm ulapunatara cunjın? í bqv āla muruda cun-

jima maçcuffacutupunuda, *áã* taquľubat θ a cunjima, uſpan *átucqtukmulqcu*a cunjima.

23 *cuca* cugqlaſ - gutqnisinda *ızuc* *áſa*, cuçeqliçcuffacutupunuda cunjima. cundjananin *áſa* man- θ anqci preſt'ndjananin *áſa* *ácu*n cutuqurumunuda cunjima.

24 *pılat* curumunuda cundjananima, *cuca* cundjan *jıſin*.

25 cundjananicıpi *cē*amananuda cunji *ū*nçi *tſtu*-*mutumutaſin* *priz'n*, cunjın *d*aqia *culuſtegiamacuda*, cucupunuda *à*manançi, cundjandaqia *cucuruda* *cutu*-*pi*. cundjananima *cutaquda* *Jezusima*.

26 cundjan *u*luſtegiſin cunjima *aſipi*, *catusinda* *ſj*manicja, *ſj*reniandſlam *u*a, *aſindſlam* *ı*nqci, cunjima *cutu*uğatusinda *er*eſ, cunjima *cutu*uğatıni-sinda *è*jmanjna *Jezusicja*.

27 ¶ *culuſtegutufuda* cunjima *m*eğgu *à*mana, *cepj*-*amalim* *ácu*n, *ciçicia* *cutqru*sinda *cuç*ènisinda.

28 *Jezus* *mutta* *cutumuſunatuda*, *cucutqna*nda cundjananima, 'jerusalem *macepiamalim*, *u*lap *ı*a *tumuſ*-*tuputak*ğic θ alan, *maam* *tupan* *san* *tuputac* θ a, *sana*-*nin* *cj*ualjamalimupında *san* *ã* *tuputac* θ a.

29 *cume*ale θ acun *m*eala *san* *tucutan* θ a, 'ealjaljama-lim *annu* *ã*na *maqunnacjamalim*, *dapuf* *matsdapulun*-*nacjamalim* *ácu*n *ſabaguda*.

30 cunjidara *cucutqnisin*ea *tularupj* *uccatjaſisin* *ı*jananima, *è*ca *tularjamalimupj* *ácu*n *tjaſisin* *ı*jananima.

31 ; cundam tula ūstagusin ura ūratupj cundam ūstagusinea bāca ūratupj ?

32 cutumsiulustegusinda ciçicja cumbjā ulapqj tumuçapunupj.

33 cundjan utafūnegatafin tuçulupj matuapunçei, 'tafa,' cunjın cuçicuffacutisinda cunjima, ulap' eaf-taguuapjında, ciçicja ūngumbj.

34 ¶ Jezus cunji dāra cucutqnada, 'édqbūan tugaçulua sa cundjananima, cundjandāgia jēalaūçei. cuūf-tagusinda lot, ciçin uſca jmaſin.

35 àmanjamalim calagupalanuda. tſenjamalim ácun cundjananima cuçjsinaçenisinda cunjima, cucutqnisinda ; 'ácupj cēamananuda, maam ārum euā mameamananeā, cunjın tula Crjsta, Goda macurua.

36 soljs àmali ácun caçenisinda cunjima, cjepatugaçtjnisinda cunjima, cja ēengatuuluda cunjima vinigs.

37 cucutqnisinda, 'sa tula juàmalimupj ciç, maam mameamananeā sa.

38 cecamandecusinda ciçicja āgun letsaçi greca, latina, ébrua, 'ſan juàmalimupj ciç.'

39 ¶ ulapeaſtaguaci uceali ciçicja tſugataakmunisın, cucutqnada, 'sa tula Crjsta mameamananeāsa maam, ípicja ácun ēamananeāsa.

40 ácuna mutta cuçeida cunjima, cucutqnada, 'ç dārara sa maacunurdunara Gedicja, ípjndāgia cuca macanamuni matusaguna.

41 ípj mutta íma ípa saçuyçjāta, ípa tumutuşagu-

nuda ípa ūstagaşin ulqpa, şançi uan mutta ulqpa ūştukmutunnaca.

42 cucutqnada Jezusicja, ‘Lerda ā mujəalanəa sa ía, sa-muta muçimus sina cişdumupj?’

43 Jezus cucutqnada cunjima, ‘şŭn átumuş seja, şançi məalun ía sa-tşumutuana paradjs.

44 cuñegatqmunida sics şş, culucagunqmatuda njnř şşupj.

45 lum camuşatada, val ūna templ cumummatada ūnatupan.

46 ¶ Jezus cuglaşgutağellada ūlu áşa, ‘édqbuan sina ūşupj átumuşstak cuspik; cunjın cundqm cutağellaşin cutuşmanqulhada annuğu áşa.

47 sentŭrian tecişin şançi ūstagu, cēuşida Gədicja, cucutqnada, şançi ūn annu şŭn ímqei.

48 àmanqdara tuməagalagunaşin cunji ūstagu, alagupalanaşin, maam cumucisinda gjàtacun, cufunarmuçisinda.

49 cişin ucur àmalim, ceşjamalim ácun cişicja muni tşugutuşaşin cuŭla tuməakpalanada àmuca cişicjipj alaguna.

50 ¶ cjàmanqmutudaacun ua Jozef matuapuna, matuapaşanuā; cunjın muş íma ua, şŭnqcinde.

51 cunji āmuş bq v urumumutuda ácundjananima, cundjan tşecuqnaşin, cundjan ūstagaşin. cunji āmuş aramaşeandşluma, juàmalim siti, cetŭ ácun cutanukmutuda Gəđnçi cişdum.

52 şançi uan cumutqtumutqada pılatıca Jezus'nci
api.

53 catugulatuda miçipi, cutuūruda linina, cutuēida
sepules lağurın matuıstunnançci, àmana āta matuē-
unnaca.

54 cunji mēala muş ĩa ūıtağı mēala, ámaşunqamuş
sabat.

55 eepjamalim ácan, ciçicıa tşugıtıaşın galalilam,
culıstegınisında, calağunisında sepulesupı, calağun-
uēisında ciçin api.

56 cundjan cıfunatusında, cuĭa ūıtağusında spıs,
entment'nda; cumuqıfisında ūıtağı sabat mēalan
cuca tşenafın.

çaptı 24.

1 ēc àcin mēalan, ĩm ámaşunna āpan cutıaşında
sepulesupı, cudagınisında spıs ĩa ūıtağusınafın, ácan-
djan ácan cutşugıtıaşında cundjananima.

2 cumanqtecisında şin cumisun ēqci, āta cumamulu-
ıstecuda sepules'ndıslam.

3 cumuçisında, cundjan bıv tecimufunda Lerd
Jezus'nci apin.

4 cundjan úlu tunnukpalanafın cutupı, cumbiā cu-
tşamunıda cundjananima, cudufmunipicında uşca
lundqtıa.

5 cundjan cışqıpurisında, cutumugşugusında tanupı,
cucıtıanqpicında cundjananima, 'ğ cundqm san tanac-
ıta àmanşıuqcinçi mımıqıcindjananima gumunan?

6 cunjın bqv ēa śan, āta cucjāmananuda, mujəalanisina cētū āta umurasın sananima, cunjın ā tumutaşın galile.

7 cucutqanuda, āmanandşlum mqcū cuā tumuatəan āmanançi ulqpa, cutumuğcuffacutqan; mutan məalun cucjāmananəa.

8 cundjan cjealenatisında Jezus āt' umurasın cundjanima.

9 cuğifunatusında sepules'ndşlum, cutupj cundjan tecifin cuūlumurisında elev'ndjananima, ācundjananima ācun cuūlumurisında.

10 cundjan muş śan, mesi magdalen, joananda, mesında, jamz 'nçidqbin, ācun cεpjamalim ācun cundjananima tsuğutuşafın, cundian cjāğjat-umurisında śançita aposl'ndjananima.

11 cundjan umurasın cundjananima cutupj cutstq-sanisında, cundjan bqv muşatuda cundjananima.

12 pets cumanqtsdqtda sepules'upj; cunjın mutq-muğummqmunifin cutstecimuşunda uşca cumisun ēa, cumanqtunnacuda cutupj.

13 ¶ cumbjā culluma cutjncpicında cunjiməalun vilijupj emas matuapuna, cjāmucamunifin jerusalem'ndşlum siesti fşloş.

14 cumaapematjncpicında cunda tumurqpicifin.

15 cunda maapematjncdqra Jezus cētū cuūnεgatj-nuda, cutşuğjñnuda cundacja.

16 cεpicin tellan cumatuamuşatuda ciğicja jəalenardunəali.

17 cucuṭqanuda cepicja, 'ġ cundqm sapi maapematġ-nuda eozabasa?'

18 uceali ā cleopas matuapunqci eġġida cunjima, 'ġ unda sa tecaannacuā jerusalema, cundqm sa bqṽ muruda ūstqasfin ārum?'

19 cucuṭqanuda cundacja, 'ġ cundqm?' eġġiapicinda cunjima, 'Jezusicġipi nazareta, àmunġfin profit, abġla ūstqaga, abġl'ġagġa, Gødncġi sapanun, àmanqdqra gumunun ácun.

20 maneanqci prestndġan, ġananima tsenġamalim ácun eġicja cutqasinda apunupi, cundġan ácun cuç-cuffacutupunuda cunjima.

21 ġan mutta cunjima àçġisūnatuda izraelupi tqaga ransam šanġi mēalun ácun mutana cunġi ūstqasġinġi ušpan.

22 cepġamalim ácun, ġananima tsamutuandġan cumurat-utunnacūsinda ġanananima, utuśasfin ámašunna āpan sepulesupi.

23 cundġan tecaùasfin eġin api cumutġagġida ġananima, cundġan muś tecida anġndġananima, umurġinašfin cundġananima 'cunġin muś àmananġta.

24 ġananin àmana cutġatġnuda sepulesupi, manqtecġfin cuça cepġamalim umurašfin, cunjima mutta cundġan bqṽ tecida.

25 cucuṭqanuda cundġananima, 'mulamia, suscin ášua ġ cundqm sapa bqṽ muśatuda profitndġan umurašfin?'

26 bqṽvunda āla sqgununu cundqm Crġsta? cuāla muġġagua eġin ūletqsupġi.

27 *cuĵa àgĵat-ujəalenatuda mōzizicĵa, profit-daricĵa ácun, cuĵla maqĵida cundacĵa maam āt eac-manqci.*

28 *cundĵan cuĵnegatqmunida vilijupĵi átucucqncpicifin mutqmutu, cētū muĵ cĵà ā ĵnqeuruda.*

29 *ĵzuk cĵimuĵpicinda cunĵima, ‘tsumutun ípicĵa, ĵrum’ndqĵia culucagunəana. cumutqmuĵida cundacĵa tsumutupĵi.*

30 *cunĵin tstsugatumutafin cundacĵa tabl catuda loĵ, cufabagurcutqnada cutupĵi, catuĵgusida, cutuatumuda cundacĵa.*

31 *cēpicin tellan cĵəalenatuda, cunĵi dāra cumula-cuda cĵa.*

32 *cumacutqncpicinda, ‘cutacun ípa putarunatuda suscin, cunĵin cutqñnafin ípicĵa, cunĵin tujəalanafin ípicĵa scripĵsupĵi.*

33 *cuc, şaran cucufunatĵnada ĵerusalemupĵi, cumutq-tecipcinda elevndĵan tuĵkmutu, ácundĵan ácun cutsumutuda cundĵananima.*

34 *cucutqnisinda, ‘Lerd annu cĵàmananuda, cutumutecida simanicĵa.*

35 *cumurqpicinda, Jezus umurĵnafin cēpicĵa, cēpĵi əalenatafin cunĵima bred atuĵgusafin.*

36 ¶ *cundĵan āpematafin cundqm, Jezus cētū cumutqmunida cundĵananima ũnatupan. cucutqnada, ‘sau ā sabagudua.*

37 *cumaacunatusinda, cĵiñganisinda, cĵàqnisqnisinda cufpik tupan teci.*

38 cētū cucuṭq̄nada cundjananima ; cundq̄m san macanatarā, cundq̄m san ānisatullia ?

39 alagunisīn ĩa ūṣ, csiānda, étupa āpan āmunat śan, elinalagunisīn ĩa, tecisīn ĩa, cuspik bqv āla undupq̄nū, ātuśanda, taśja san ĩa tecigjata.'

40 cundq̄m cutq̄llāsin cutumuālagunada cundjananima ūṣupj, csiūpj̄nda.

41 cundjan ā tunnacaśin śabagūduā cucutumurada cundjananima, ' ; apa, bqv̄nda san ama ? '

42 cutuatumisinda cunjima apumur atunguśuā, ūnicom'nda.

43 catuda, catumuda, cundjan alagumutaca dāra.

44 cundjananima cucuṭq̄nada, ' śāncita sananima āta ātumurada, ūjṭsumuṭaśin sananima, ūjūlēaśtaquana moziz'ndjan, profit'ndjan, sqm'ndjan ĩacjipj cumuśgjadugaśin.

45 cunji uśpan cutujēalenatada cundjananima, tujēalenatupj cundjananima scripṣupj.

46 cucuṭq̄nada cundjananima, ' śāncita cecamq̄nisinda, śāncita Criśt āla sqgunada, mutan mēalun cuāla cĵāmananēa.

47 āmanq̄dāra uśūēalandylam, cuāla tumuṣeqali mo-unisīnēa, cuāla tumuṭuēusisīnēa ciĉicĵa cundjananin ulq̄pa ; jerusalem cuā ĩa tumēaq̄jīsīnēa.

48 san śanēalupj ūl alagumutua.

49 ¶ édabuan uśq̄riśin ātstāquana cun sananima, san ā tṣsumuṭuāna jerusalem, san matstuaĵlanēa āgun'ndylam.

50 ¶ culusteguda cundjananima betaniupj, cumatucamatuda ùf āgunupj, cucutqnat-ufabagududa cundjananima.

51 cunjın ā cutqnat-ufabagurmunı cundjananima, cucucumisunatuda cullum, cutımuatuda évnupj.

52 cundjan cıçicja cuggıamunısında, cumutafunatusında jerusalem, úlu fabaguda.

53 cumunı tstımøagatusında templ, Gødicja cumunı cēufamutısında, cumunı cutegatqnisında mealealan. sūn.